

# WATHLINGER BOTE

Adelheidsdorf  
Nienhagen  
Wathlingen

**SAMTGEMEINDE WATHLINGEN**  
schön & nah dran

Das offizielle amtliche  
Mitteilungsblatt für die  
Samtgemeinde Wathlingen



Jahrgang 40                      Samstag, 11. Dezember 2010                      Nummer 50

*Lichtblick Mobil*  
Tel. 0 51 44 / 49 59 880  
Wir pflegen Sie zuhause!

Bereitschaftsdienste	S. 2
Impressum	S. 2
Amtl. Bekanntmachungen	S. 4+5
Veranstaltungskalender	S. 6
Geburtstage	S. 7
<b>Wir sind der W-I-R S. 8+9</b>	
<b>KESS informiert</b>	<b>S. 10</b>
<b>Weihnachtsgeschenke &amp; Gutscheine</b>	<b>S. 12+13</b>
<b>Der Weihnachtsbaum zum Fest</b>	<b>S. 14</b>
<b>Kirchliche Nachrichten</b>	<b>S. 15</b>
<b>Unsere Nachbarn in Eicklingen</b>	<b>S. 16 + 17</b>
<b>Kleinanzeigen</b>	<b>S. 17</b>
<b>Vereine + Verbände</b>	<b>ab S. 19</b>
<b>Sport</b>	<b>ab S. 22</b>

Samtgemeinde Wathlingen

www.samtgemeinde-wathlingen.de

Warmer entspannter Rücken dank

**Sitz-Heizung**  
(fragen Sie nach unseren Nachrüst-Angeboten)

051 44 - 97 87 6  
Hauptstraße 80, Brückel

**borchers**  
Kraftfahrzeuge GmbH

**Achtung!**  
Fahrt des SPD Ortsverbands Adelheidsdorf/Nienhagen zum Weihnachtsmarkt nach Leipzig verschoben!

Weitere Informationen auf S. 5

**WATHLINGER HÖLE**  
Schon gewusst?  
Jede Woche aktuell im Internet.  
www.wathlinger-bote.de

Landhaus Ludewigs

**All-inclusiv-Silvester-Party**

mit Musik von DJ Diesel  
Essen, Trinken, Feiern, Tanzen

p.P. **69,- €**

**Feuerwerk an der Glühweinbude**  
Der Kartenvorverkauf hat begonnen!  
Reservierungen unter  
Telefon 0 51 49 / 18 58 00  
Dorfstr. 1a, Wienhausen OT Oppershausen

Wir wünschen allen Mitgliedern, Bürgerinnen und Bürgern ein fröhliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

**SPD-Ortsverein Wathlingen**  
1. Vorsitzende Monika Wendt

Besinnliche Adventstage  
und ein schönes Weihnachtsfest wünscht Ihr Blumenhaus Dann

**Blumenhaus DANN**

Wathlingen · Am Bohlkamp 16a · Tel 05144/8271  
Nienhagen · Schafstallweg 5 · Tel 05144/3313

**Blumen-Eggers**  
Himmlisch gut & teuflisch günstig

Angebote gültig von Fr. 11.12. bis Do. 16.12.2010:

**Dauertiefpreis**

<b>Amaryllis</b> im Schnitt, 60 – 80 cm, je 4 Blüten pro Stiel 2 Stk.	2,90 € 5,00 €	<b>Christrosen</b> im 13 cm Tontopf	1,99 €
---	------------------	---	--------

Aufgrund der großen Nachfrage nun auch im Sortiment:  
**Weihnachtsbäume**  
Qualitätsbäume von Bauernhof Leinemann

Mo. – Fr. 9.00 – 18.00 Uhr  
Samstag 8.00 – 13.00 Uhr  
Gewerbering 13A  
29352 Adelheidsdorf  
Tel. 051 41/88 90 69-0  
Fax 051 41/88 90 69-9

Gerne nehmen wir Ihre Vorbestellung für die Weihnachtswoche entgegen.



# BEREITSCHAFTSDIENSTE

## ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

### Notfallsprechstunde

Samstag und Sonntag von **10.00 – 12.00 Uhr** und **18.00 – 19.00 Uhr** (möglichst einhalten)

Außerhalb der Notfallsprechstunde in dringenden Fällen nach telef. Absprache

**11. + 12. Dezember 2010**

Dr. med. Datan / Dr. med. Hinneburg  
Schneiderstr. 18, Wathlingen,  
Tel. 0 51 44 / 920 77

**18. Dezember 2010**

Dr. Angelovski  
Auf der Beikhorst 3, Nienhagen,  
Tel. 0 51 44 / 34 33

**19. Dezember 2010**

Praxis Schneider  
Mühlenweg 23, Eicklingen,  
Tel. 05144/98810 oder 05149/98810

## APOTHEKENDIENST

Samstag, 11.12.2010

Eichhorn-Apotheke

Windmühlenstraße 5, Hänigsen, Tel. 05147/1061

Sonntag, 12.12.2010

Löwen-Apotheke

Schulstraße 21, Wathlingen, Tel. 0 51 44 / 13 04

Montag, 13.12.2010

Mühlen-Apotheke

Windmühlenstraße 3, Hänigsen,  
Tel. 0 51 47 / 275

Dienstag, 14.12.2010

Sonnen-Apotheke

Kaiserstraße 12, Uetze, Tel. 0 51 73 / 62 58

Mittwoch, 15.12.2010

Storchen-Apotheke

Hauptstraße 87, Bröckel, Tel. 0 51 44 / 38 88

Donnerstag, 16.12.2010

Händel-Apotheke

Ramlinger Straße 66, Ehlershausen,  
Tel. 0 50 85 / 215

Freitag, 17.12.2010

Apotheke Schnaith

Marktstraße 41, Burgdorf, Tel. 0 51 36 / 21 22

## CELLER APOTHEKEN

Samstag, 11.12.2010

Apotheke Garßen

Wittenbergstr. 2, Celle-Garßen,  
Tel. 0 50 86 / 29 04 67

Sonntag, 12.12.2010

Vital Apotheke am Neumarkt

Neumarkt 1b, Celle,  
Tel. 05141/23285

Montag, 13.12.2010

Heide-Apotheke

Fuhrberger Landstr. 27, Celle-Wietzenbruch,  
Tel. 0 51 41 / 454 55

Dienstag, 14.12.2010

Linden-Apotheke

Pestalozziallee 28, Celle-Altencelle  
Tel. 0 51 41 / 817 27

Mittwoch, 15.12.2010

Sonnen-Apotheke

Vorwerker Platz 30, Celle-Vorwerk  
Tel. 0 51 41 / 361 81

Donnerstag, 16.12.2010

Löns-Apotheke

Westercellertorstr. 10, Celle,  
Tel. 0 51 41 / 9 04 10

Freitag, 17.12.2010

Mohren-Apotheke

Am Heeseplatz, Celle,  
Tel. 0 51 41 / 4 18 69

## Öffnungszeiten und Telefonnummern der Verwaltung der Samtgemeinde Wathlingen

### Samtgemeindebürgermeister

Wolfgang Grube, Verwaltungsleiter ..... 491-11

Wolfgang Grube (mobil) ..... 0179 - 219 51 93

Vorzimmer: Marina Ostermann ..... 491-11

Fax: ..... 491-27

E-Mail: [Samtgemeinde-Wathlingen@wathlingen.de](mailto:Samtgemeinde-Wathlingen@wathlingen.de) .....

Allgemeiner Vertreter/Steuerer und interner Service Hergen Korte ..... 491-12

Gleichstellungsbeauftragte Evelyn Günther ..... 491-75

Bürgerservice, Ordnung und Soziales Stefan Hausknecht ..... 491-50

Planen, Bauen und Entwicklung N.N. .... 491-31

Kläwerk (bei Störungen im Abwasserbereich) ..... 9704-12

oder ..... 0172 - 709 38 73

Telefonvermittlung: Ottokar Franke ..... Tel. 05144/491-0, Fax: 05144/491-27

**Wir sind für Sie da!**

### Öffnungszeiten Bürgerbüro/-information der Samtgemeinde Wathlingen

Montag: ..... 08.00 – 14.00 Uhr

Dienstag: ..... 08.00 – 12.00 Uhr u. 14.00 – 16.00 Uhr

Mittwoch: ..... 08.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag: ..... 08.00 – 12.00 Uhr u. 14.00 – 19.00 Uhr

Freitag: ..... 08.00 – 12.00 Uhr

**Rathaus Wathlingen:**

Frau Krebs ..... 491-67

Frau Rudolf ..... 491-68

Frau Augustin ..... 491-69

### Öffnungszeiten Bürgerbüro/-information der Samtgemeinde Wathlingen im

Samtgemeinderathaus Nienhagen und der übrigen Verwaltung

der Samtgemeinde in Wathlingen und in Nienhagen

Montag: ..... 08.00 – 12.00 Uhr

Dienstag: ..... 08.00 – 12.00 Uhr u. 14.00 – 16.00 Uhr

Mittwoch: ..... 08.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag: ..... 08.00 – 12.00 Uhr u. 14.00 – 17.30 Uhr

Freitag: ..... 08.00 – 12.00 Uhr

**Rathaus Nienhagen:**

Frau Pohl ..... 491-52

Herr Klingemann ..... 491-57

### Mitgliedsgemeinden der Samtgemeinde Wathlingen

**Gemeinde Adelheidsdorf**

Bürgermeisterin Susanne Führer ..... Tel. 491-0, Fax: 491-27

..... 0 50 85/98 92-23

**Gemeinde Nienhagen**

Bürgermeister Klaus Gärtner ..... Tel. 978811, Fax: 978822

**Gemeinde Wathlingen**

Bürgermeister Torsten Harms ..... Tel. 491-71, Fax: 491-77

**MOOR VERLAG**

Ingeborg Varchmin  
Großmoorer Verlag  
Gartenstraße 11  
29352 Großmoor  
☎ 0 50 85 / 74 27-29  
☎ 0 50 85 / 74 99  
Moorverlag@t-online.de  
www.moorverlag.de

Das Amtliche Mitteilungsblatt »Wathlinger Bote« erscheint wöchentlich samstags mit einer Auflage von 6400 Exemplaren. Verantwortlich für den amtlichen Teil des Wathlinger Boten ist der Samtgemeindebürgermeister. Verantwortlich für den außeramtlichen Teil: Ingeborg Varchmin und Svenja Rebmann.

**Druck:** Cellesche Zeitung, Schweiger & Pick Verlag, Pfingsten GmbH & Co. KG. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 3 vom 1. Januar 2002

Die vom Moor Verlag gestalteten und gesetzten Texte und Anzeigen dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages für andere Presseerzeugnisse verwendet werden. Der Auftraggeber übernimmt die Verantwortung für den Nachdruck fertiger Anzeigenvorlagen in bezug auf eventuelle Urheberrechte.

Der Moor Verlag behält sich vor Berichte und Leserbriefe zu kürzen. Für unaufgeforderte Manuskripte und Fotos übernimmt der »Moor Verlag« keine Gewähr. Für Rücksendungen bitte einen frankierten Briefumschlag mitsenden.

**Bürozeiten: Mo. – Fr. 9.00 – 17.00**

Polizeistation Wathlingen .....	(0 51 44) 98 66-0
Notruf für Feuerwehr und Rettungsdienst.....	112
ASB Kranken- und Behindertentransport Celle .....	(0 51 41) 23 00 1
ASB Tagespflege für Senioren .....	(0 51 41) 23 00 1
ASB Tagespflegeeinrichtung .....	(0 51 41) 977 18 94
Qualifizierter Krankentransport, Landkreis Celle, Feuerwehr- und Rettungsleitstelle	
sowie Augenärztlicher Notdienst .....	(05141) 911911
Krankentransport (Tag u. Nacht), Tragestuhltransporte, Dialysefahrten (liegend), über die Leitstelle des Landkreises Celle .....	(05141) 911911
Johanniter-Unfall-Hilfe Celle Kranken- und Behindertenfahrdienst(0 51 41) 1 92 14	
Malteser Hilfsdienst (Behinderten und Krankenfahrten) .....	(0 51 41) 905 40
Med. Klinik des St. Krankenh., Salzdahlumer Str. 90, Braunsch (05 31) 5 95 13 25	
Gift Informationszentrum Nord der Universität Göttingen .....	(05 51) 19240
Der Paritätische, Haus der Familie „Hilfe für Schwangere“ .....	(05141) 214444
Frauen- und Kinderschutzhause (Tag u. Nacht erreichbar) .....	(0 51 41) 66 33
SVO Störungsmeldungen für Strom, Gas, Wasser, SVO Energie GmbH(0 8 00) 786-4357	
Allgemeiner Sozialdienst des Kreisjugendamtes Celle:	
Allgemeiner Sozialdienst: Wathlingen u. Adelheidsdorf .....	(0 51 41) 916-43 42
Allgemeiner Sozialdienst: Nienhagen .....	(0 50 51) 916-43 59

Wir pflegen Sie

## SOZIALSTATION

### WATHLINGEN/FLOTWEDEL

- staatlich anerkannt seit 1981 -

**Wir informieren und beraten Sie gern und sind Tag und Nacht erreichbar – auch an Sonn- und Feiertagen**

**Wir sind Kooperationspartner des Allgemeinen Krankenhauses Celle für ambulante Versorgung bei Ihnen zu Hause**

**Wir bieten Ihnen an:**

- Häusliche Krankenpflege / Schwerstpflege, Altenpflege, Dorfhilfe, Verleih von Krankenpflegehilfsmitteln
- Leitende Pflegefachkraft/Pflegedienstleitung**
- Michaela Schnoor ..... Tel. (0 50 86) 82 38
- Wenden Sie sich an Ihre Gemeindegewerkschaft:**
- Gemeinde Nienhagen, Adelheidsdorf .. Hanna Wedekind-Nünemann  
..... Tel.: (0 50 85) 98 12 89
- Gemeinde Wathlingen ..... Ingrid Baden ..... Tel.: (0 51 44) 41 61
- Gemeinde Bröckel ..... Dagmar Springfeld Tel.: (0 51 44) 49 02 98
- Gemeinde Langlingen ..... Daniela Feilbach ... Tel.: (0 53 75) 98 26 43
- Gemeinde Wienhausen, Eicklingen .... Dagmar Springfeld Tel.: (0 51 44) 49 02 98
- Vertretungen der Gemeindegewerkschaften:**
- ..... Manuela Drüsedau ..... Tel.: (05144) 490960
- ..... Heidrun Blazek ..... Tel.: (05141) 9776804
- ..... Anja von Hörsten ..... Tel.: (05144) 9729723
- ..... Heike Salweg ..... Tel.: (05082)914438

In der Anlauf- und Vermittlungsstelle im Rathaus Nienhagen, Dorfstraße 41, sind wir montags – freitags 8.00 bis 12.00 Uhr, Telefon (05144) 3300, für Sie da.  
[www.sozialstation-wathlingen-flotwedel.de](http://www.sozialstation-wathlingen-flotwedel.de)



# FISCH SCHMIDT

## Hofverkauf

am **24. Dezember**

von 9.00 - 13.00 Uhr, Hauptstraße 177

Glühwein  
& Kakao gratis

Weihnachtsheringssalat

**Für Ihre Weihnachtstafel**

- Feinster Irischer & Schottischer Räucherlachs
- Frische grätenfreie Fischfilets
- Exoten aus allen Weltmeeren
- Geräucherte Forellen und frische Karpfen von den Aschautischen Eschede
- Feinste geräucherte Aale
- Hausgemachte Salate + Feinkost

**Wenn möglich bitte bis Mi. 15.12. vorbestellen!**

Erfrischfisch (Filetware) an diesem Tag nur auf Vorbestellung.

**www.fisch-schmidt.de**

29352 Großmoor · Tel. 0 50 85 / 71 26

## Ihr Samtgemeindebürgermeister Wolfgang Grube informiert:



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Samtgemeinde Wathlingen ist seit Ende der 90er Jahre im Agenda-21-Prozess aktiv. Im November 2008 stellte die Samtgemeinde einen Förderantrag bei der Klimaschutzinitiative PTJ (Projekträger Jülich), der zum 16.03.2009 bewilligt wurde. Der Samtgemeindevorstand beschloss am 20.05.09 die Energieberatung Siepe mit der Erstellung eines Klimaschutzrahmenkonzeptes und eines Teilkonzeptes "Energieeffizienz in öffentlichen Gebäuden" zu beauftragen. Nachdem der Gesamtenergieverbrauch für Strom, Gas, Ölheizungen und aus der Nutzung von Festbrennstoffen (Holz) in der Samtgemeinde ermittelt wurde, stellte sich heraus, dass 26% des gesamten Energieverbrauchs in der Samtgemeinde Wathlingen für Strom eingesetzt wird. 74% entfallen auf die Gebäudeheizung. Gleichzeitig stammt bereits 28% des Stroms aus regenerativen Energiequellen, aber nur 3% der Wärme. Dieses ergibt einen regenerativen Anteil von rund 13% an der gesamten Energieabgabe. Die gesamte Energiebilanz für die Samtgemeinde Wathlingen zeigt ein typisches Bild für ländliche Kommunen: die privaten Haushalte dominieren den Endenergiebedarf mit fast 60%, gefolgt von der Industrie, hier mit gut 26% Anteil vertreten, während das Gewerbe und die öffentlichen Gebäude nur mit rund 13% bzw. gut 3% zu Buche schlagen. Die Wärme zur Gebäudebeheizung liegt mit rund 75% deutlich vor dem Stromverbrauch mit knapp 25%. Für die Zukunft werden wir weitere Fördermittel für ein Klimaschutzmanagement beantragen. Bei rund **800.000 Euro** Energiekosten für alle öffentlichen Einrichtungen in der Samtgemeinde - inklusive Bäder und Klärwerk - gibt es hier ein erhebliches Einsparpotential. Analog zur Region Hannover soll der Klimaschutzmanager dann auch den Haus- und Wohnungsbesitzer/innen für eine Kurzbegehung des Wohnobjektes und einer energetischen Beratung zur Verfügung stehen. Wir sind auf einem guten Weg! *Ihr Samtgemeindebürgermeister Wolfgang Grube*

## Buch-Tip der Samtgemeindebücherei Wathlingen



**Die Kunst, kein Egoist zu sein:** Warum wir gerne gut sein wollen und was uns davon abhält, von **Richard David Precht**. Ist der Mensch gut oder schlecht? Ist er in der Tiefe seines Herzens ein Egoist oder hilfsbereit? Und wie kommt es eigentlich, dass sich fast alle Menschen mehr oder weniger für die "Guten" halten und es trotzdem so viel Unheil in der Welt gibt? Das Buch stellt keine Forderung auf, wie der Mensch zu sein hat. Es untersucht - quer zu unseren etablierten Weltbildern - die Frage, wie wir uns in unserem täglichen Leben tatsächlich verhalten und warum wir so sind, wie wir sind: Egoisten und Altruisten, selbstsüchtig und selbstlos, rivalisierend und kooperativ, nachtragend und verzeihend, kurz-sichtig und verantwortungsbewusst. Je besser und unbestechlicher wir unsere wahre Natur erkennen, desto gezielter können wir unsere Gesellschaft verändern und verbessern. Ein Buch, das uns dazu bringt, uns selbst mit neuen Augen zu sehen! Dieses Buch können Sie in Ihrer Bücherei entleihen.

**Öffnungszeiten der Büchereien in Wathlingen und Nienhagen**

Nienhagen	
Dienstag	14.00 - 17.00 Uhr
Donnerstag	14.00 - 18.00 Uhr
Freitag	8.00 - 12.00 Uhr
Wathlingen	
Montag	14.00 - 17.00 Uhr
Dienstag	8.00 - 12.00 Uhr
Mittwoch	14.00 - 18.00 Uhr

**E-Mail: buecherei-wathlingen@gmx.de**

## Der Samtgemeindebürgermeister informiert:

Die Sanierungsarbeiten an den Brücken darfes voraussichtlich bis zum 23.12.2010. (über der Aue und dem Fuhsekanal) in der alten Bahntrasse / Nienhagen verzögern sich aufgrund eines erhöhten Sanierungsbedarfes voraussichtlich bis zum 23.12.2010. Der Weg bleibt daher in dem Bereich für jegliche Nutzung vollständig gesperrt. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

# Redaktionsschluss!

**Dienstag, der 14. Dezember 2010 bis 16.00 Uhr**

im Rathaus Wathlingen, im Bürgerbüro, Am Schmiedeberg 1, 29339 Wathlingen,

**oder bis Mittwoch, 15. Dezember bis 12.00 Uhr**

direkt beim Großmoorer Verlag, 29352 Großmoor, Gartenstraße 11, Tel. 05085/7427-29 · Fax 7499 · E-Mail: Moorverlag@t-online.de

## Grüne Seite Dezember 2010

### Vögel im Winter füttern - notwendig oder überflüssig?

Die Vogelfütterung im Winter ist für viele eine schöne Einrichtung, um die verschiedenen Vögel bis ans Fenster zu bekommen. Selbst Waldvögel passen sich immer mehr an und besuchen bei Frost und Schnee die Futterstellen im Garten oder auf dem Balkon. Pädagogisch ist die Fütterung gerade für Kinder interessant. Mit einem kleinen Bestimmungsbuch kann man die Arten genau differenzieren und die Eigenarten kennen lernen. Frei nach der Devise: "Nur was man kennt und schätzt, schützt man auch!" Aber wer füttert, übernimmt auch eine große Verantwortung. Das Vogel-/Futterhäuschen muss regelmäßig gereinigt werden, denn die fressenden Vögel koten auch in das Futterhäuschen. Krankheiten und Salmonellen könnten sonst schnell von einem Vogel zum anderen übertragen werden. Günstig sind Futtersilos, die nur eine Sitzstange besitzen. So wird das Futter nicht verunreinigt. Ständiges Füttern mit den üblichen Meisenknödeln und Sonnenblumenmischungen führt unter Umständen zu einer starken Entwicklung der "Allerweltsarten" wie Amsel, Meise, Spatzen und Andere. Denn jede Vogelart hat ihre speziellen Nahrungswünsche. Große natürliche Hilfe können Gartenbesitzer leisten, indem sie für Körner fressende Vögel Fruchtttragende Sträucher anpflanzen wie zum Beispiel Vogelbeere, Weißdorn, Holunder. Das Laub an Hecken und unter Sträuchern liegen lassen, hilft Insektenfressenden Vögeln. Sie finden hier Käfer, Spinnen, Würmer, etc. Auch Samentragende Stauden wie Nachtkerze, Königskerze, Sonnenblumen sollten stehen bleiben. Die Natur ist für viele Menschen grausam, aber der Verlust der schwächsten Tiere ist einkalkuliert und führt nicht zum Aussterben einer Art. Überleben durch menschliches Zutun auch die Schwächsten, sinkt die Widerstandsfähigkeit der einzelnen Arten. Zudem kann es für die Zugvögel im Frühjahr zu Wettbewerbsverzehrung bei der Nistplatzsuche kommen.



eltern sind dann wieder herzlich eingeladen, Spaß an der Begegnung mit und in der Natur auf der Station zu haben. Ich wünsche Ihnen eine stressfreie Adventszeit mit Kerzenlicht, Keksen und Weihnachtsliedern sowie ein beschauliches und fröhliches Weihnachtsfest *Ihre Monika Gehrke*

### Umweltnachrichten, Garten- und Naturtipps

**Von der Amsel bis zum Zaunkönig**  
Interessante Internetseite des NABU = Stunde der Wintergartenvögel. Die häufigsten Wintervögel plus "Spezialfälle" auf einen Blick. Auf Vogelgesänge wartet man im Winter meist vergebens, deswegen ist es wichtig, auf äußerliche Kennzeichen zu achten, um eine Vogelart sicher zu identifizieren. Größe und Gestalt, die Färbung des Gefieders, und auch das Verhalten können Aufschluss über die Art geben.

**Neue Radwanderkarte für das Celler Land**  
Das Landesvermessungsamt hat für das Celler Land die Radwanderkarte R 14 neu aufgelegt. Die Karte ist im Rathaus Nienhagen und Wathlingen sowie in den Büchereien für 7.90 € erhältlich.

**Winterzeit ist Kerzenzeit**  
**Weitere Sammlung der Alutöpfe von Teelichtern für einen guten Zweck**  
In der Winterzeit brennen in vielen Haushalten Kerzen und Teelichter. Und so funktionieren die Sammlung: Die Alubehälter sollten möglichst wenig Wachs enthalten, jedoch nicht ausgewaschen werden! Die Alutöpfchen sind ein Wertstoff, der sich recyceln und somit verkaufen lässt. Der Sinn der außergewöhnlichen Sammlung ist wie bei den Pfadfindern: eine kleine gute Tat - für einen guten Zweck. Der Verkaufserlös wird sozialen Kinderorganisationen wie dem SOS Kinderdorf oder dem Kinderhospiz gespendet. Wir freuen uns über die großartige Teilnahme von vielen Bürgerinnen und Bürgern aus der Samtgemeinde an unserer Sammlung. Der Lagerraum hat sich bereits gut gefüllt, so dass wir bald wieder eine Spende überweisen können. Die Annahme der Alubehälter ist weiterhin ganzjährig möglich. Wer sich ebenfalls an der Sammlung beteiligen möchte, melde sich bitte bei Frau Gehrke, Tel. 05144/491-41 oder bei Frau Ostermann, Tel. 05144/491-11. Wir sagen Danke im Voraus



### Nachrichten von der Naturkontaktstation

**Die Naturkontaktstation macht Winterpause**  
Die Naturkontaktstation macht Winterpause. Ab 15. März 2011 geht es mit einem neuen Veranstaltungsprogramm wieder los. Kinder und Jugendliche, Eltern und Groß-

## Behörde für Geoinformation, Landentwicklung und Liegenschaften Amt für Landentwicklung Verden Flurbereinigungsbeschluss

Aufgrund des § 1 LV.m. § 37 und der §§ 87 ff des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) Ld.F. vom 16.03.1976 (BGBI. I S. 546), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19.12.2008 (BGBI. I S. 2794), wird für Teile der Stadt Celle, Landkreis Celle, eine Unternehmensflurbereinigung angeordnet. Das Verfahren erhält die Bezeichnung "Unternehmensflurbereinigung Celle-Ost, Landkreis Celle".

Dem Verfahren unterliegen folgende Flurstücke:

### Stadt Celle

#### Gemarkung Celle

**Flur 27 teilweise, nämlich die Flurstücke** 176/4, 178/3, 178/4, 178/5, 1075/237 und 1078/237

**Flur 115 teilweise, nämlich die Flurstücke** 43/4,43/5,44/1,44/2,44/3,45/4,45/6,74/2,78/6,80, 81/3,81/4,81/5,81/6,82/1,82/2,1,55/1,1,55/2,1,56,1,58/5,1,58/6,15817,159/1,161/11,164/1,165,166/3,166/5,169/1,171,172,173,174/1,174/2,176/1,212,330/167,333/170,334/177,346/227,376/74,437/148,440/153,452/159,460/208,463/211,475/226,477/17,483/72 und 489/158

**Flur 123 teilweise, nämlich die Flurstücke** 15/1,15/2,16,17/1 und 17/2

**Flur 129 teilweise, nämlich die Flurstücke** 2/5,2/6,2/10,3/2,3/3,5/5 und 46/3

#### Gemarkung Altencelle

**Flur 2 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1/1,1/3,1/5,1/15,1/16,1/17,2/2,2/3,3/1/3,2/4,1/4,2/5,1/5,2/6,1/6,2/6,3/4,6/5,7/1,7/2,9/1,9/2,10/1,13/1,14/1,14/2,17/1,18,19,20/1,20/2,21/1,21/2,22/2,22/3,23/1,24/1,24/2,26/2,26/4,27/1,28/1,28/2,28/3,28/4,28/5,28/10,28/11,28/12,42/8,92/27,96/10,103/28,123/24,124/2,127/15,128/16,129/17,130/27,131/27,137/28,139/28,140/28,145/28,146/5 und 157/25

**Flur 3 teilweise, nämlich die Flurstücke** 74/3,81/3,84/1,84/2,114/1,115,123/1,123/3,123/4,124,125,126,128/22,129/35,130/2,130/5,131/4,133/1,136/1,137/1,138/3,142/1,144,147/2,147/3,148/1,150/1,151,153/1,158/2,158/7,158/9,158/10,205,207,209,210,225,252/132,325/139,326/145,327/146,

Eitzer Strasse 34 27283 Verden Telefon (04231) 808 -1 50 Telefax (04231) 808 -1 92

383/83,434/147,442/154,443/155,458/206,461/208,464/211,465/220,468/220,476/226,

478/71,484/72,485/73,488/158,512/138,513/138,844/134,960/134,961/134 und 962/134

**Flur 4 teilweise, nämlich die Flurstücke** 22/1,26/2,30/1,32/1,32/2,32/5,32/7,32/8,32/9,32/10,33/4,33/8,33/9,33/10,33/11,38/1,40/3,40/4,40/5,42,43,44/1,44/2,46/1,46/2,47/1,47/2,54,55,56,57,61/12,61/13,69/1,70/2,71/9,72/4,73/3,73/4,112/1,115/1,116/5,117/3,127,138/33,141/39,155/23,156/24,216/36,217/37,219/45,220/49,227/68,243/25,244/40,347/31,403/25,404/115,427/25 und 428/25

**Flur 8 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1/1,2/5,11/4,14/3,20/4,20/10,22/4,61/4 und 68/9

**Flur 10 teilweise, nämlich die Flurstücke** 9/1,12/1 und 58/1

**Flur 11 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1/1,12/1,13/3,13/4,14/2,15/3,15/4,21/1,22/1,23/1,24/1,26/1,27/2,27/5,27/6,32/2,32/3,33/1,33/2,34/2,34/3,36/1,36/2,37/1,37/2,38/1,38/2,40/1,40/2,41/1,41/2,42,44/1,44/3,45/1,70/11,74/1,75/1,77/

2,78/2,79/2,80/3,81/3,82/3,83/5,84/5,85/5,86/6,87/6,88/6,89/7,90/7,91/7,92/8,93/8,94/8,95/9,96/9,97/9,98/10,99/10,100/10,112/45,145/46,146/46,

148/45,158/27,159/29,160/30,163/34,165/36,166/37,167/38,168/39,171/41,172/30,173/30,183/17,185/44,197/16,201/19,202/21,209/25,212/43,213/22 und 214/23

**Flur 12 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1/1,1/2,1/3,1/5,1/6,1/10,1/11,1/12,1/13,2/1,2/2,3/2,3/3,3/4,3/5,4/3,4/4,4/6,4/7,4/8,4/10,4/11,4/12,5/1,5/2,7/2,7/3,7/4,7/5/9,1/9,2/9,3,9/4,10/1,10/2,10/3,11,12,11,13,13/2,13/3,15/1,15/2,16/5,16/6,16/7,20/11,20/22,20/23,20/24,21/3,22/2,23/2,24/4,28/2,29/3,32/5,32/6,32/17,32/18,32/9,33/2,33/3,33/6,33/7,33/8,33/9,33/10,33/11,33/12,33/13,33/14,33/15,33/16,33/17,33/18,33/19,33/20,33/21,33/22,33/23,33/24,33/25,33/26,35/2,35/5,35/6,35/7,35/8,35/9,36/2,36/5,36/7,37/2,37/3,37/5,37/6,37/7,38/2,38/3,40/2,40/3,40/4,40/5,40/6,40/7,40/8,40/9,40/10,41,42/2,42/3,43/1,43/6,43/7,43/8,43/9,43/10,43/11,43/12,43/13,43/14,43/15,161/39,163/39,164/40 und 166/10

**Flur 13 teilweise, nämlich die Flurstücke** 2/2,2/3,5/1,6/7,8,9,10/2,10/3,13/1,13/5,13/6,13/8,13/9,14/2,14/3,14/4,14/5,14/6,14/7,14/8,15/3,15/4,15/5,15/6,15/7,15/9,15/10,15/11,15/12,17/3,17/4,17/5,18/3,19/1,22/2,22/3,24/2,24/3,26/2,26/3,27,29/3,31/3,31/4,32/2,33/3,33/4,34/2,36/4,36/5,38/2,39/3,40/4,41/4,42/4,43,1,43/2,43/4,44/1,46/1,46/2,47,48,49,50,51,52,53/2,54/1,54/3,54/4,55,56/1,56/2,56/3,60,61/2,61/3,61/5,61/6,61/7,61/8,61/10,61/12,61/15,61/16,61/17,62/2,62/3,63/1,63/3,63/4,64,65,66/1,66/2,82/2,84/3,100/12,127/14,138/63,140/20,154/14,155/14,162/15,165/15,166/63,167/15,170/15 und 171/15

**Flur 14 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1/2,6/1,7/1,8/1,9/1,2/1/1,2/4/1,26,27,28,29,31/1,32/1,32/2,33,34/2,34/3,35/1,36,37,38/1,44,45/1,51/21,52/22 und 54/23

**Flur 17 teilweise, nämlich die Flurstücke** 12/1,14 und 19

**Flur 18 teilweise, nämlich die Flurstücke** 3/1,4,5,6,7,8,9,10,11/1,14,15,16,84/1,86,87,88,89,90,91,92,93/1,94/1,95/1,96,97,98,101/1,102,103,104,105,106,107,108/1,110/1,112,113,114,115,116,117 und 120/1

**Flur 19 teilweise, nämlich die Flurstücke** 24,26/1,27,28,29,30,31,32,33,35/1,37/2,37/4,37/5,43,44,45,48/1,49,50,52,53,55/1,56,57,58,59,60/1,60/2,61,62,63,64,65,66,68/1,69,70,72/1,73,75,76,77,78,79/1,82/51,83/51,84/51,85/51 und 86/51

**Flur 20 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1/3,1/4,1/5,3/2,3/3,5/2,5/3,5/4,9/3,10/2,15/17,15/19,15/10,15/11,15/11,15/13,15/4/2,155 und 156/9,

**Flur 21 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1,3/1,5/1,6/1,7,8,9,11,12,13,14,16,17,18,19/2,19/3,19/4,19/5,19/6,20,21,22,23,25/1,26,27/1,27/2,28,29/1,31,32,33/1,33/2,33/3,67,68,69,70,71,72,75,86/19,93/25,94/25,97/25,98/15,99/15,100/24,101/24,102/10,103/10,104/10,105/10,106/10,107/67,116/67 und 117/70

**Flur 23 teilweise, nämlich die Flurstücke** 7/1,11,24/1,27/1,27/2,27/3,27/4,34/1,36,37/4,37/5,37/6,37/7,37/8,38,39/1,52/47,53/1,53/2,55/2,230,231/1,231/2,232,233,234,242/4,263/30,264/31,310/

3,311/4,312/5,313/6,315/10,359/37,381/1,382/1,383/1,384/1,385/1,386/2,387/2 und 388/2

#### Gemarkung Lachtehausen

**Flur 1 teilweise, nämlich die Flurstücke** 6/31,9/3,9/4,11,12/1,12/2,13,16/2,16/3,16/4,17/3,17/4,17/5,17/6,20/2,20/3,20/4,20/5,20/6,20/7,20/9,20/10,20/11,20/12,21/4,21/7,24/3,61,63/1,64,65,66,67,69/1,70/1,72/1,75/1,106,107/1,109,110,111,112,113,114,115,135/2,135/4,135/5,135/6,141/5,142/1,145/5,145/6,145/8,145/9,145/10,145/11,148/1,149,151/2,153/1,156/1,157/1,157/2,157/3,158/6,158/7,158/8,158/9,158/10,161/1,162/11,162/2,164/1,164/2,164/3,164/4,165/1,166/1,166/2,166/6,166/7,167/1,167/2,167/3,169/1,169/3,171/1,171/2,171/3,171/4,174/1,174/2,175/1,177/1,177/2,178/1,178/3,178/4,179/1,179/2,180/2,180/3,180/4,182/1,182/2,182/3,184/1,185/1,185/2,185/3,185/4,185/5,185/6,186/1,186/2,187,188,190/1,191/1,191/2,191/3,191/4,192/1,193,194/1,195,197/1,198/17,199/2,201/8,202,203,208/1,208/2,208/3,209,211/8,212/1,213,214,215,216,217,222/2,222/3,222/4,223/3,225,226/1,226/2,226/3,226/4,226/11,230/1,232/1,232/2,232/3,232/4,303/230,318/167,321/229,322/168,341/226,350/152,352/175,353/176,354/177,358/228,360/228,361/178,362/1181,363/182,364/228,386/228,392/185,393/232,399/192,404/196,405/196,451/179,452/180,453/180,455/227,456/227,457/228,458/185,462/181,463/181,464/227,465/228,467/186,468/185,469/191,473/231,474/181,475/182,476/231,477/232,478/185,493/32,526/196,527/196,531/168,534/189,544/232,546/178,547/178,548/178,584/166,710/204,711/204,713/79,752/132,754/226,759/150,760/150,762/207,884,885,886,887,888,889,890,891,892,894,895,896,897,898,899/1,899/2,899/3,900,901,902,903,904,905,906,907,908,909,910 und 911

**Flur 3 teilweise, nämlich die Flurstücke** 11,12,13,19/1,21,22,23,25/1,26/1,28,29/1,31/1,35,36,37,43,44,45/1,47/5,48/1,48/2,51/1,52,53,54,57/1,58 und 65/51

**Flur 5 teilweise, nämlich die Flurstücke** 1,48,50 und 51

#### Gemarkung Altenhagen

**Flur 1 teilweise, nämlich die Flurstücke** 7/1,7/2,8/11,8/12,9/21,9/22,9/25,135/4,136/8,137/1,138/2,138/3,140,141,143/1,144/1,144/2,147/1,147/2,148/1,148/2,149/2,149/4,150/1,157/6,158/15,168/1,168/3,168/4,168/5,

Erwarten nicht gelingen, so müssten die danach noch benötigten Flächen gemäß § 88 Ziffer 4 FlurbG von den Teilnehmern aufgebracht werden.

Weiterhin ist die Einleitung eines Flurbereinigungsverfahrens erforderlich, um

## Blutspenden in der Samtgemeinde Wathlingen

Der Blutspendendienst des NSTOB und das DRK des Ortsvereins der Samtgemeinde Wathlingen e. V. lädt Sie recht herzlich in der Vorweihnachtszeit, zu den Blutspendeaktionen, die in Großmoor und in Nienhagen stattfinden, ein. Nehmen Sie sich die Zeit und kommen Sie zur Blutspende.

Am Blutspenden können alle Personen ab 18 Jahren teilnehmen. Kommen Sie einfach vorbei und bringen Sie ihren Personalausweis oder den Blutspenderpass mit.

Nach der Spende können Sie sich bei einem Imbiss stärken und den Alltagsstress für eine kurze Zeit vergessen.

Nachteile für die allgemeine Landeskultur, die durch die Straßenbaumaßnahme entstehen, auszugleichen. So sollen insbesondere die durch die Trasse entstehenden Flächendurchschneidungen, Missformen von Grundstücken sowie Unterbrechungen des Wege- und Gewässernetzes vermieden, minimiert bzw. behoben werden. Der durch die Neutrassierung der Ortsumgehung bedingte Eingriff in die Landschaft soll durch landschaftspflegerische Maßnahmen ausgeglichen werden. Die voraussichtlich am Flurbereinigungsverfahren beteiligten Grundstückseigentümer sind in einem Termin gemäß § 5 Abs. 1 FlurbG über das geplante Flurbereinigungsverfahren aufgeklärt worden. Insbesondere wurden der Zweck und die Finanzierung des Verfahrens erläutert. Die beteiligten Behörden und Organisationen sind gemäß § 5 Abs. 2 und 3 FlurbG gehört worden.

Über das Ausmaß der Verteilung des Landverlustes besteht Einvernehmen mit der landwirtschaftlichen Berufsvertretung. Die Voraussetzungen für die Anordnung eines Flurbereinigungsverfahrens nach §§ 87 ff FlurbG liegen somit vor.

Die sofortige Vollziehung dieses Beschlusses wird gemäß § 80 Abs. 2 Ziffer 4 Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) Ld.F. vom 19.03.1991 (BGBl. I S. 686) zuletzt geändert durch Gesetz vom 21.8.2009 (BGBl. I S. 2870) im öffentlichen Interesse und im Interesse des Unternehmensantragers angeordnet.

Der Bau der Ortsumgehung Celle, Bundesstraße 3, hat gemäß Bundesverkehrswegeplan die Priorität "vordringlicher Bedarf". Für den Planfeststellungsbeschluss des Stützteils der Ortsumgehung ist die sofortige Vollziehung angeordnet.

Die sofortige Vollziehung dieses Beschlusses ist erforderlich, um den Unternehmensträger ohne Verzug in die Trasse bzw. in die für Kompensationsmaßnahmen erforderliche Flächen einweisen zu können.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Beschluss kann innerhalb von einem Monat nach seiner Bekanntgabe Widerspruch schriftlich oder zur Niederschrift bei der Behörde für Geoinformation, Landentwicklung und Liegenschaften Verden, Eitzer Str. 34, 27283 Verden, erhoben werden (§ 141 Abs. 1 Nr. 4 VwGO).

Vorstehender Beschluss der Behörde für Geoinformation, Landentwicklung und Liegenschaften -Amt für Landentwicklung -vom 26.11.2010 wird hiermit bekannt gemacht.

Gemeinde Adelheidsdorf, den 08.12.2010, Susanne Führer Bürgermeisterin  
Gemeinde Nienhagen, den 08.12.2010, Klaus Gärtner Bürgermeister

Das Blutspenden ist kein großer Aufwand und Sie haben etwas Gutes für sich selbst und für andere Menschen getan. Viele Menschen sind auf ihre Blutspenden dringend angewiesen. Die Blutspendetermine sind:  
**Freitag, den 17. Dezember 2010 in Großmoor im Dorfgemeinschaftshaus, Hauptstraße 161 A von 16.00 - 20.00 Uhr**  
**sowie**  
**Montag, den 20. Dezember 2010 in Nienhagen Hagensaal, Dorfstraße 41 von 15.30 - 20.00 Uhr**

Vielen Dank für Ihr Interesse. Wir wünschen Allen ein frohes und friedvolles Weihnachtsfest.



**Gemeinde Adelheidsdorf**

**Banntmachung**

**Bebauungsplan Nr. 21 „Biogasanlage Adelheidsdorf“**

**1. Aufstellungsbeschluss**

**2. Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 BauGB**

Der Rat der Gemeinde Adelheidsdorf hat am 29.09.2010 die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 21 "Biogasanlage Adelheidsdorf" beschlossen.

Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit gemäß § 2 Abs. 1 des Baugesetzbuches (BauGB) vom 23.09.2004 (BGBl. I S. 2414) in der zuletzt geltenden Fassung bekannt gemacht. Der Planbereich befindet sich auf der Westseite der ehemaligen B 3 und unmittelbar nördlich an das Betriebsgelände der Fa. IAC angrenzend und wird auf der Karte dargestellt begrenzt:

**Ziel und Zweck der Planung**

Ermöglichung der Errichtung einer Biogasanlage.

Gemäß § 3 Abs. 1 BauGB werden die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung vom **17.12.2010 bis einschließlich 18.01.2011** im Fachbereich 2 -Planen, Bauen und Entwicklung- der Samtgemeindeverwaltung Wathlingen, Zimmer 16, Am Schmiedeberg 1, 29339 Wathlingen, während der Sprechzeiten

montags 8.00-12.00 Uhr  
 dienstags 8.00-12.00 Uhr und 14.00-16.00 Uhr  
 mittwochs 8.00-12.00 Uhr  
 donnerstags 8.00-12.00 Uhr und 14.00-17.30 Uhr  
 freitags 8.00-12.00 Uhr

und nach Vereinbarung öffentlich dargelegt.

Die umweltrelevanten Belange werden im Umweltbericht abgehandelt, der einen gesonderten Teil der Begründung bildet.

Eine Umweltverträglichkeitsprüfung bzw. -vorprüfung ist nicht erforderlich.

Während der Darlegungsfrist besteht allgemein Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung (Anhörung).

Susanne Führer  
 Bürgermeisterin



**Weihnachtsmarkt in Wathlingen**

Erstmal wurde auch die Firma Rewe auf dem Weihnachtsmarkt in Wathlingen aktiv und verwöhnte die Besucher mit sehr ausgewogenen Leckereien. Dazu gab es auch die passenden Getränke, was dazu beitrug, dass einem nicht zu kalt wurde. Die Mitarbeiter der Firma Rewe



**„NDR 1 Niedersachsen - Ortsnamen und ihre Bedeutung“  
 Welche Bedeutung steckt hinter dem Ortsnamen von Wathlingen.**

Der bekannte Namenforscher Prof. Jürgen Udolph erklärt erstmals im Radio Ortsnamen. Niedersachsen hat wunderschöne Orte mit interessanten Namen, aber warum heißen sie

so, wie wir sie heute kennen? Diese spannende Frage klärt Prof. Udolph am 15. Dezember 2010 auf NDR 1 Niedersachsen gegen 10:20 Uhr am Beispiel von Wathlingen.

**Häusliche Gewalt – Wir schauen hin !**

Am 24.11.2010 fand in Celle der Aktionstag "Vernetzung gegen häusliche Gewalt" statt. Verschiedenste Behörden (z.B. Polizei, Familiengericht, Staatsanwaltschaft, Jugendamt), Vereine, Verbände und Stiftungen (z.B. Frauenhaus Celle e.V. Feleknas Uca Stiftung, Kinderschutzbund, Evangelisches Beratungszentrum, Celler Interventionsprojekt, Weißer Ring) haben über Ihre Arbeit informiert und kurze, aber inhaltlich ausführliche und fundierte Vorträge gehalten. Sie finden also in und um Celle vielfältige und kompetente Hilfe.

Jedem, der sich in solch einer außergewöhnlichen Lebenslage befindet, dem kann daher ganz individuell geholfen werden - wenn man Hilfe in Anspruch nimmt, wenn man aufsteht und ausspricht, was doch so unsäglich ist, wenn man Mut fasst und sich anvertraut - egal wem. Der Familie, der Freundin, Nachbarn, dem netten Hausmeister, der Kollegin oder dem Hausarzt - nur - SPRECHEN SIE ES AUS! Sie sind nicht allein!

Menschen, die in solch einer Lebenslage mit Rat und Tat zur Seite stehen, die ganzheitlich aufklären können, Lösungswege aufzeigen und/oder einfach nur zuhören und reden lassen zur Selbsterkenntnis. Diese Frauen und Männer in den verschiedensten Beratungseinrichtungen haben sich vernetzt, schauen über ihren "Tellerrand" hinaus und versuchen, jeder/m Betroffenen die bestmögliche Beratung und Begleitung bei Behördengängen, der Wohnungssuche, der Kinderbetreuung, der weiteren Lebensplanung und Vielem mehr zu geben. Ich spreche von engagierten, verständigen und verständnisvollen Fachfrauen und -männern, für die ihr Beruf auch Berufung

ist, oder die sich mit ehrenamtlichem Engagement sicher weit über das "normale" Maß einbringen. Statistische Erhebungen belegen, dass jede 4. Frau Opfer von häuslicher Gewalt ist (über Männer liegen mir leider keine verlässlichen Daten vor, aber selbstverständlich sind auch diese Fälle bekannt und hier angesprochen). Diese Gewalt vielfältigster Art wird im Schnitt 7 Jahre lang ertragen und solche Übergriffe passieren bekanntweise in allen sozialen Schichten. Wir sind daher aufgerufen unsere Augen und Ohren zu öffnen, leise oder lautere Hilfeschreie zu vernehmen, auch einmal zwischen den Zeilen zu Lesen und bei Zweifeln und begründeten Verdachtsmo-

**Gemeinde Wathlingen**

**Baugrundstück zum Sonderpreis im Baugebiet „Birkenweg“ zu verkaufen!**

Grundstücksgröße: 727 qm  
 Festpreis: 49,50 /qm  
 Lage: Baugebiet „Birkenweg“

Bei Interesse erhalten Sie nähere Informationen im Rathaus Wathlingen bei Ines Reinsch, Tel. 0 51 44/4 91-72.

**Vietnam zu Gast in Wathlingen**

Am Donnerstag, den 02.12.2010 besuchte eine Delegation von Führungskräften aus Hanoi im Rahmen einer Fortbildung der Deutschen Management Akademie Niedersachsen unsere Samtgemeinde. Samtgemeindebürgermeister Wolfgang Grube und Bürgermeister Torsten Harms präsentierten den hochinteressierten Gästen einige kommunale Einrichtungen. Auf dem Programm standen ein Besuch des Bürgerbüros im Rathaus Wathlingen, und einer Biogasanlage.



Samtgemeindebürgermeister Wolfgang Grube und Bürgermeister Torsten Harms mit den Gästen aus Hanoi bei der Besichtigung des Klärwerks. Foto Strommeyer

eine Besichtigung unserer Kläranlage

**Die Gemeinde Wathlingen informiert:  
 REWE Weihnachtsmannwette 2010**

Wann: Samstag, 11.12.2010, 15.00 Uhr  
 Wo: REWE-Markt Wathlingen, Nienhagener Straße 15  
 Wer: mindestens 50 Personen, die sich als Weihnachtsmann verkleidet haben (rote Weihnachtsmannmütze oder roter Schal gelten auch) und

gemeinsam das Lied „Morgen, Kindern, wird’s was geben“ (in der REWE-Fassung) singen.

Wir brauchen Ihre Unterstützung! Machen Sie mit und lassen Sie uns diese Wette gewinnen! Kommen Sie am 11.12.2010 zum REWE-Markt.

**SPD Adelheidsdorf/Nienhagen ·  
 Fahrt zum Weihnachtsmarkt nach Leipzig  
 Info für die Teilnehmer / Gäste der geplanten  
 Weihnachtsmarktfahrt am 04.12.2010 nach Leipzig**



Da half kein Jammern und kein Fleh'n, am 04.12.10 blieben die Busse stehen. Wegen sehr schlechten Witterungsverhältnissen musste die Weihnachtsmarktfahrt aus Sicherheitsgründen abgesagt werden. Dennoch möchten wir mit Ihnen diese Fahrt nach Leipzig machen, nunmehr



**am Sonntag, 19. Dezember 2010**

Diejenigen, die nicht mitfahren können, melden sich bitte zwecks Geldrückgabe bei den bekannten Telefonnummern. Alle anderen drücken die Daumen, dass wir am 19.12.10 starten können. Rosi

Stellen Sie sich gegebenenfalls die Frage: "Geht mich das Leben der Anderen und Ihre Probleme wirklich etwas an?!" Ich beantworte sie gerne... JA ! Menschen können nur miteinander und nebeneinander leben, wenn sie sich untereinander helfen - und diese Hilfe bezieht sich vor allem auf existentielle Schwierigkeiten - und der Stärkere hilft bekanntlich dem Schwächeren. Ich weiß um das Tabu Gewalt in der Familie, der Ehe, der Beziehung, Gewalt an Schutzbefohlenen, aber vielleicht ist die Hemmschwelle des Täters auch ein Stückweit geringer, weil er/sie das auch weiß und sich "sicher" wähnt", dass das Opfer sich ängstigt, schämt, vertuscht. Helfen Sie da mit.. stellen Sie Niemanden an den Pranger ohne begründete Verdachtsmomente... aber seien sie sensibel und offen für Menschen in Ihrem Umfeld. Diese Offenheit wird das Gegenüber ebenfalls offener machen - und das ist der erste wichtige Schritt auf dem Weg aus dieser Ausnahmesituation. Gerne stehe ich Ihnen mit Rat und Tat zur Seite - natürlich streng vertraulich, und auf Wunsch unterstütze ich Sie auch gerne anonym. Herzlichst Evelyn Günther

menten nachzufragen. Ich persönlich finde es besser zu fragen und sich zu kümmern als wegzuschauen, aus Angst vor einer falschen Verdächtigung. Verstehen Sie mich bitte richtig, ich spreche hier nicht von öffentlicher Denunzierung, sondern von einem vertraulichen Gespräch unter 4 Augen mit dem vermeintlichen Opfer. "Ich mache mir Sorgen um Dich, Du scheinst verändert, verängstigt, verstört - kann ich Dir helfen, magst Du mir von Deinem Problem erzählen" - ist ein größerer Freundschaftsdienst als zu Tabuisieren in der Angst, das Gegenüber fühlt sich "auf den Schlipps getreten" im Hinblick auf den Verdacht gegen den Partner oder die Partnerin. Sich um Jemand sorgen ist einer der größten Sympathiebeweis zwischen zwei Menschen! Seinen Sie daher auch weiterhin sensibel für Veränderungen bei den Freundinnen und Freunden Ihrer Kinder oder Kindern in ihrem sozialen Umfeld. Kinder als Opfer von häuslicher Gewalt brauchen all unsere Unterstützung, unser Verständnis und unsere uneingeschränkte Hilfe. Sie haben noch weniger Mut sich gegen Mutter oder Vater aufzulehnen, als Frauen oder Männer gegen ihren Partner.

# Veranstaltungskalender für Dezember 2010 und Januar 2011

## Adelheidsdorf

Sa. 11.12. 14 Uhr, der SoVD Großmoor feiert sein 60 jähriges Bestehen im DGH Großmoor, SoVD Ortsverband Großmoor

## Nienhagen

Jeden Mi. 13 – 18 Uhr, **Papiersammlung** des DRK in Nhg. auf dem Parkplatz Edeka neukauf  
 Jeden Mi. **Heimattmuseum Nhg.** von 15 – 18 Uhr geöffnet.

- Sa. 11.12. 15 Uhr, Adventsfeier, VdK Ortsverband Nienhagen/Wathlingen
- So. 12.12. 17 Uhr, Konzert „Feuer & Flamme“ Weihnachtsidylle – mal anders, St. Laurentius Nienhagen
- So. 12.12. ab 9.30 Uhr, Monatsversammlung, Alten Schule, Dorfstr. 26, Nienhagen, Rassekaninchenzuchtverein F335 Nienhagen von 1980
- Di. 14.12. ab 19 Uhr Klönen in der Alten Schule,

Dorfstr. 26, – Heimatverein Nienhagen  
 So. 19.12. 17 Uhr **Weihnachtskonzert** mit dem Gesangverein Nienhagen in der St. Laurentiuskirche. Eintritt frei

## Wathlingen

Jeden Sa. **Papiersammlung** des DRK in Wathlingen, 8.30 – 13.00 Uhr im Finkenweg  
 Jeden Mi. von **17 bis 20 Uhr**, Übungsabende in der Sporthalle Wathlingen, Ambulante Herzsportgruppe

- So. 12.12. 10 Uhr, Monatsversammlung, Zuchtanlage, Geflügelzuchtverein Wathlingen und Umgebung von 1955 e.V.
- Sa. 18.12. ab 16 Uhr, gemütliches Beisammensein mit dem Posaunenchor Wathlingen in Papenhorst bei Familie Wilke unter'm Schauer. Alle sind herzlich willkommen!
- Mi. 05.01. 19.30 – 21.45 Uhr, **Achtung! Anderer Veranstaltungsort!** Jahnstuben Nienhagen, Humor als Lebenskraft, Referen-

- tin: Sabine v. Krosigk, Braunschweig, Landfrauenverein Wathlingen
- Fr. 10.12. 20 bis 22 Uhr, Geflügel-Preisschießen, Freischütz Wathlingen
- Fr. 17.12. 20 bis 22 Uhr Weihnachtssschießen, Freischütz Wathlingen
- Sa. 18.12. 18 Uhr Skat- und Knobeltturnier der VfL Wathlingen in der Gaststätte „Zur schönen Aussicht“
- Sa. 18.12. Preisverteilung vom Geflügelschießen 11 Uhr bei REWE Freischütz Wathlingen
- Di. 21.12. U60, 19.00 Uhr, Freundschaftsschießen mit Hänigsen

## Celle

Sa. 18.12. **VOICE SINGS** - das A-cappella-Weihnachtskonzert Egal ob Gospel, Soul, Pop oder Jazz ... die Atmosphäre knistert gewaltig und macht Lust auf mehr. **KUNST IN HISTORISCHER UMGEBUNG** Weihnachtlich-winterliche Leckereien rund um den Steinbackofen ab 18 Uhr; Vorstellung um 20 Uhr: VVK 16 €, AK 18 €, Vorverkauf Goldschmiede Bade und Hof Wietfeldt. – Kulturveranstaltung Hof Wietfeldt.

## Burgdorf

11./12.12. 14 – 17 Uhr Science-Fiction-Ausstellung „Star Trek“ in der KulturWerkStadt, Poststr. 2, VVV Burgdorf

## Samtgemeinde Wathlingen

- Fr. 17.12. 16 – 20 Uhr, Blutspende, DGH Großmoor, DRK Ortsverein Samtgemeinde Wathlingen
- Mo. 20.12. 15.30 – 20 Uhr, Blutspende, Hagensaal Nienhagen, DRK Ortsverein Samtgemeinde Wathlingen

**Kindergruppe des Jugendzentrums Nienhagen berichtet:**  
**Schlittschuhlaufen im Eisstadion am Pferdeturm**

Die Kindergruppe ist am 26.11.2010 nach Hannover, zum Schlittschuhlaufen gefahren. Um 14:10 Uhr trafen wir uns am Bahnhof in Ehlershausen.

Als wir alle Fahrkarten gekauft hatten, fuhr auch schon bald der Zug nach Hannover los. Nach ca. 40 Minuten kamen wir an und mussten zum Eisstadion am Pferdeturm noch etwas zu Fuß gehen.

Dann hieß es, kurz Eintritt zahlen und Schlittschuhe anziehen. Danach konnten wir auf das Eis. Obwohl zwei Kinder vorher noch nie auf Schlittschuhen standen, machten sie es echt K L A S S E. Wie kleine „Steh-auf-Männchen“ rappelten sie sich nach einem Sturz schnell.

Als Hilfe hatten wir auch Stühle, die man vor sich her schieben konnte. Die Kinder, die schon Schlittschuh laufen konnten, drehten ihre Runden mit voller Begeisterung. Allerdings ging es nach 1 ½ Stunden auch schon wieder zurück, so dass wir um 17.40 Uhr wieder in Ehlershausen eintrafen.

Vielen Dank, dass auch zwei Mütter mitgefahren sind. Es hat sehr viel Spaß gemacht und wird natürlich nächstes Jahr wiederholt.  
 Christine Göth, Jugendpflege Nienhagen

## Vorweihnachtszeit

Von Sigrud Kaatz

Stille Straßen, hell erleuchtete Fenster, das Weihnachtsfest, es naht.

Die ersten Schneeflocken fallen, die Nacht ist bitterkalt, weiße Hauben zieren die Tannen, so romantisch, wie im Märchenwald.

Ein Schlitten gleitet sacht entlang, der Mond scheint durch die Wipfel, mein Herz, es schlägt vor Glück, mir ist nicht bang und schaut nach oben zu dem Gipfel.

In den Häusern wird gebacken, gebastelt und so manche Kleinigkeit versteckt, alle sind voller Eifer und zeigen stolz ihre Werke mit dem leckeren Weihnachtsgebäck.

Nun kann das Christkind kommen, die Natur spielt auch schon mit, Frau Holle schüttelt aus die Betten, der Weihnachtsbaum, er wird geschmückt, mit Kerzen und bunten Ketten.

Und wie immer zur gleichen Zeit, steht ein Tannenbaum, zum Strahlen bereit, in den vielen, vielen Stuben, zur Freude der Mädchen und Buben.

**Jugendpflege Wathlingen berichtet:**  
**Schlittschuhlaufen im Eisstadion in Hannover**

Wann: Donnerstag, 23.12.2010

Betrag: 7 € (mit eigenen Schlittschuhen), 10 € (ohne eigene Schlittschuhe)

Alter: ab 12 Jahren  
 Uhrzeit: 18.00 Uhr bis 22.50 Uhr

Mitzubringen: Rucksackverpflegung, eigene Schlittschuhe (falls vorhanden), wetterangepasste Kleidung  
 Treffpunkt: Bahnhof Ehlershausen

Ihr habt LUST & ZEIT mitzufahren? Dann meldet Euch persönlich oder telefonisch im Kinder- und Jugendtreff FIPS an. Tel. 05144-490356  
 Wir freuen uns auf Euch und wünschen einen schönen 3. Advent!  
 Das Team der Jugendpflege Wathlingen

Wer möchte den **Wathlinger Boten** in Nienhagen verteilen?  
 Moor Verlag  
 Tel. 0 50 85 - 74 27

**Gesangverein Nienhagen e.V.**  
**Weihnachtskonzert**  
 Sonntag, 19.12.2010  
 17.00 Uhr  
 Laurentiuskirche Nienhagen  
 Mitwirkende: (Mikrofon) und Cantoriat, Liturgie: Michaela Böhme, Christiane Böhme, Filippchor Nienhagen, Liturgie: Sabine Schilling, Christiane Böhme, Orgel: Doreen Beyer, Gertzel und Beyer  
 Eintritt frei!  
 Livemusik-Spendenkonto



# Fleischerei Brauner & Gerlach

Wir bieten Ihnen täglich frische Qualität, Flexibilität und freundliche Beratung

**Rinderrouladen** aus der Oberschale, 1 kg € **8,99**

**Reines Rindermett** 1 kg € **6,99**

**Frischer Rippenbraten** 1 kg € **3,99**

**Rinder-geschnetzeltes „Tomate-Salsa“** 1 kg € **7,99**

**Rippenbraten mit Backobst gefüllt**, 1 kg € **4,99**

**Pimenta spanische Pfeffer-salami** 100 g € **1,79**

**Heilig Abend bis 13<sup>00</sup> Uhr geöffnet**  
 Liebe Kunden, bitte beachten Sie, dass wir Ihre Weihnachtsbestellung bis zum 22.12.2010 gern entgegennehmen.

*Wir freuen uns auf Sie!*

**Winterschinken mit Lebkuchengewürz**, 100 g € **1,79**

**Pfifferlings-Pastete** 100 g € **1,69**

**Hausgemachter Geflügel-salat**, 100 g € **0,69**

**Rindersauerfleisch** in Aspik, 100 g € **1,89**

ANDERUNGEN VORBEHALTEN

**Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 7.00 – 19.00 Uhr · Samstag 7.00 – 16.00 Uhr**

Fleischerei Brauner & Gerlach GmbH · Bahnhofstr. 9 · Nienhagen · Angebote vom 13. – 19.12.2010 · Tel. 05144-93775



## Sprechstage der Versichertenberater Versichertenältester der Deutschen Rentenversicherung Knappschaft, Bahn und Seekasse

Kostenlose Beratung und Hilfe in Rentenangelegenheiten der knappschaftlichen Rentenversicherung, der allgemeinen Rentenversicherung, sowie in Fragen der knappschaftlichen Kranken- und Pflegeversicherung. Ihr Ansprechpartner: Olaf Heinicke, Webersfeld 5, 29358 Eicklingen, Tel. 05144/3225. Termine jederzeit nach Absprache. Bei Verhinderung wegen Alter oder Krankheit auch Hausbesuch. Sprechstunden jeden Mittwoch in der Zeit von 15 – 17 Uhr.

## Sprechstage des Versichertenberaters im Rathaus Nienhagen

Herr Werner Bursch steht für Fragen und für das Aufnehmen von Anträgen in Angelegenheiten der Deutschen Rentenversicherung am: **Donnerstag, den 09. und 16. Dezember 2010 – jeweils ab 14.00 Uhr** im Rathaus Nienhagen, Zimmer 22, zur Verfügung. Telefonische Anmeldung ist erbeten unter der Telefonnummer 49169 Frau Augustin (Rathaus Wathlingen), oder 49152 Frau Pohl (Rathaus Nienhagen).

## Herbstfest bei den Moorwichteln

Am letzten, zwar schneefreien – doch bitterkalten Tag dieses Herbstes hatte das Kitatteam zum Herbstfest eingeladen. Zu Beginn trugen die „Englisch Kinder“ Lieder in englischer Sprache vor. Die Mitarbeiterinnen der Moorwichtel hatten ein Schattentheater über die Maus Frederick vorbereitet. So lauschten alle der Geschichte und erfreuten sich an den schönen Bildern. Bei warmer Suppe, Bockwurst im Brötchen, Kinderpunsch und Kakao konnten sich alle stärken und ein wenig wärmen. Die Feuerkörbe luden zum Verweilen ein. Aus Äpfeln und Rosinen stellten die Kinder sich Apfelmännchen her. Mit allen zusammen wurden Later-nenlieder gesungen, bevor es dann mit den

vielen großen und kleinen Menschen und den Laternen zu einem **Kinderfest** mit einem Marsch durch Großmoor ging. Hierbei erklang auch das ein- oder andere Later-nenlied. Wir danken den Familien für ihr zahlreiches Erscheinen. Wir danken **Familie Stantze** für Feuerholz und Feuerkörbe. Wir danken **Frau Böse und Herrn Cammann vom REWE Markt in Wathlingen** für die Würstchenspende. Wir danken **Herrn Müller von Edeka Neukauf in Nienhagen** für die Brötchenspende. *Das Moorwichtelteam*



## Geburtstage vom 13. bis 19. Dezember 2010 Wir gratulieren:

Adelheidsdorf		
Katharina Funke, Schulstraße 30	geb. am 14.12.1924	86. Geburtstag
Nienhagen		
Friedelotte Kauschmann, Bennebesteler Weg 1	geb. am 13.12.1919	91. Geburtstag
Erika Urbanek, Klosterhof 15	geb. am 13.12.1940	70. Geburtstag
Magdalene Marris, Waldweg 5	geb. am 13.12.1934	76. Geburtstag
Helmut Krüger, Lerchenweg 2A	geb. am 15.12.1934	76. Geburtstag
Horst Lemke, von-Bliedung-Weg 11	geb. am 16.12.1937	73. Geburtstag
Edeltraud Kober, Ohlen Fladen 29	geb. am 16.12.1925	85. Geburtstag
Walter Mecke, Dorfstraße 86	geb. am 16.12.1938	72. Geburtstag
Christa Baschek, Garswoodstraße 11	geb. am 17.12.1939	71. Geburtstag
Gloria De Guzman, Schafstallweg 7B	geb. am 17.12.1939	71. Geburtstag
Annemarie Gärtner, Ohlen Fladen 31	geb. am 17.12.1936	74. Geburtstag
Gertraude Müller, Lerchenweg 7	geb. am 17.12.1938	72. Geburtstag
Gisela Ottenberg, Butterstieg 3	geb. am 17.12.1940	70. Geburtstag
Paul Wölki, Am Fleitgraben 17	geb. am 17.12.1933	77. Geburtstag
Wathlingen		
Brunhilde Oppermann, Am Bohlkamp 10B	geb. am 13.12.1939	71. Geburtstag
Gerhard Stark, Am Weizenkamp 12	geb. am 15.12.1940	70. Geburtstag
Karin Weidemann, Richard-Wagner-Straße 5	geb. am 16.12.1938	72. Geburtstag
Bernhard Fuchs, Knappenstraße 25	geb. am 17.12.1924	86. Geburtstag
Hilde Krüger, Lönstraße 9	geb. am 17.12.1925	85. Geburtstag
Helga Luttermann, Im Mühlenfeld 8	geb. am 17.12.1929	81. Geburtstag
Horst Pawlik, Heesewinkel 14	geb. am 17.12.1933	77. Geburtstag

## Kimberly Friebe: Schulsiegerin im Vorlesewettbewerb

Beim diesjährigen Vorlesewettbewerb des Börsenvereins des Deutschen Buchhandels der Klasse 5/6, der Janusz Korczak Schule Wathlingen fiel es der Jury schwer, sich unter den vielen guten Lesern für einen Sieger zu entscheiden. In der Endausscheidung konnte Kimberly Friebe die Mehrheit der Jury, die aus den beiden Klassenlehrerinnen, Schülervetreter und zwei pensionierten ehemaligen Lehrerinnen bestand, für sich gewinnen. Der gelungene Lesevortrag aus dem Buch „Eins zu null für Leon“ von Manfred Mai, sowie die Abenteuer von „Großvater und die Wölfe“ überzeugten alle Anwesenden. Zu Beginn des kommenden Jahres wird Kimberly die Janusz Korczak Schule beim Kreisentscheid in Celle vertreten. Alle Lehrer und Schüler der Janusz Korczak Schule Wathlingen werden ihr dabei die Daumen drücken und wünschen viel Erfolg.



Schulsiegerin (2. von rechts), sowie die Siegerin der 5. Klasse mit der Jury.

### DURCHSTARTER

Rominter Weg 22 · 31303 Ehlershausen · Tel. 0 50 85 / 21 73 23

Probestunde kostenlos!

- Nachhilfe
- individuell
- qualifiziert
- effektiv
- Einzelunterricht

**\*\*NEU\*\***

**„Nachhilfe-Flatrate“**

**(Unterricht so oft wie nötig) zum Festpreis**

## Jugendtreff Veranstaltungen im Dezember 2010

Der Jugendtreff ist am Dienstag und Mittwoch von 15.00 Uhr bis 17.30 Uhr für Kinder ab 7 Jahre geöffnet. Die Angebote werden in der Zeit von 15.30 Uhr bis 17.00 Uhr stattfinden.

**Montag, 13. Dezember 2010 - 15.15 - 16.45 Uhr**  
Für Kinder der 2., 3. oder 4. Klasse, die Freunde treffen wollen, spielen wollen, Spaß haben wollen, Abenteuer erleben wollen

**Dienstag, 14. Dezember und Mittwoch, 15. Dezember**  
Weihnachten rückt immer näher, jetzt werden Geschenke hergestellt

**Donnerstag, 16. Dezember** ist der Jugendtreff ist von 17.00 - 19.30 Uhr für alle Jugendlichen ab 13 Jahre geöffnet. Leute treffen, Billard oder Kicker spielen und einfach Spaß haben.

**Montag, 20. Dezember** das letzte Mal!!! - 15.15 - 16.45 Uhr  
Für Kinder der 2., 3. oder 4. Klasse, die Freunde treffen wollen, spielen wollen, Spaß haben wollen, Abenteuer erleben wollen

**Dienstag, 21. Dezember - Spiel & Spaß für alle**

**Mittwoch, 22. Dezember - Hm, lecker. Wir machen Bratäpfel.**

**Donnerstag, 23. Dezember 2010**  
Der Jugendtreff ist von 17.00 - 19.30 Uhr für alle Jugendlichen ab 13 Jahre geöffnet. Leute treffen, Billard oder Kicker spielen und einfach Spaß haben. **Ab dem 11. Januar 2011 sind wir dann wieder da.**

### Vorankündigung!!!

Schlittschuh laufen für Kinder ab 7 Jahre am 15. Januar 2011 von 9.00 bis 12.00 Uhr  
Schlittschuh laufen für Jugendliche ab 13 Jahre am 22. Januar 2011 von 9.00 bis 12.00 Uhr  
Der Eintritt beträgt 1,80 €, Schlittschuhe können gegen eine Gebühr von 3,60 € geliehen werden. Die Gelder bitte am Veranstaltungstag, passend mitbringen. Da wir nur eine begrenzte Platzzahl zur Verfügung haben, bitten wir um rechtzeitige Anmeldung.  
Während der Öffnungszeiten ist der Jugendtreff über Tel. 05085-6080 zu erreichen. Außerhalb der Öffnungszeiten und bei Fragen zum Jugendtreff oder dem Veranstaltungsprogramm ist Renate Ruthe über die Telefonnummer 05085-7588 im Kindergarten Großmoor zu erreichen.

## Einweihung des „Cafe Colori“ in der Janusz Korczak Schule

Etwas mehr als ein Jahr hatte es vom Beginn der Planungen bis zur Einweihung des Schülercafes gedauert. Eine Arbeitsgemeinschaft von circa acht Schülern hatte unter der Anleitung ihrer Lehrerin Frau v. Pawelsz und Maren Schmidt vom NiKo Projekt dieses Vorhaben in Angriff genommen. Gemeinsam wurde ein Konzept entwickelt und nach einem Namen für das Cafe gesucht. Als dieser mit dem Namen Cafe „Colori“ gefunden war, stand damit auch die Ausrichtung der Ausstattung fest: Bunt und lebendig sollte der neue Treffpunkt für die Schüler unserer Schule gestaltet werden. Dem entsprechend wurde das Mobiliar ausgesucht und die Gestaltung des Raumes in Angriff genommen. Mit sehr viel Einsatz wurden auch außerhalb der Schulzeit die notwendigen Renovierungsarbeiten weitestgehend in Eigenleistung durchgeführt. Am vergangenen Donnerstag war es dann also soweit. Das Cafe Colori wurde in einer kleinen Feierstunde offiziell eingeweiht. Zahlreiche Freunde der Schule, Eltern- und Schülervetreter, sowie Förderer des Projekts hatten sich hierzu in der Janusz Korczak Schule eingefunden. Eine gute Gelegenheit sich bei allen Unterstützern noch einmal ausdrücklich zu bedanken. Der Landkreis Celle hat sich als Schulträger

bei der Anschaffung der Einrichtungsgegenstände besonders engagiert, aber auch die Samtgemeinde Wathlingen hat durch bauliche Maßnahmen bei der Umgestaltung des Raumes erheblich zum Gelingen beigetragen. Die Gemeinde Wathlingen hat als Arbeitgeber im Niedersächsischen Kooperations- und Bildungsprojekt (NiKo) personell durch die Mitwirkung von Frau Schmidt großen Anteil an der Durchführung dieses Vorhabens gehabt. So war auch der Gemeindebürgermeister Torsten Harms erschienen, um den Schülern ein Präsent zu überreichen und seine besten Wünsche zu übermitteln. Ganz besonders erwähnt werden muss aber doch der immense Einsatz von Frau v. Pawelsz und ihrem Mann, der aufgrund seiner Fachkenntnisse viele Installationsarbeiten ehrenamtlich ausgeführt hat. Beide haben mit einigen freiwilligen Schülern in den Herbstferien noch einmal sehr viel Zeit investiert, um die Fertigstellung zu vollenden. Letztendlich blieb es dann dem Schülersprecher Marcel Thoms vorbehalten das Band in der feierlich geschmückten Tür zu zerschneiden und damit das Cafe seiner Bestimmung zu übergeben. Dieses wurde dann auch bei Kaffee, Saft und kleinen Snacks gleich ausgiebig genutzt.



Wir sind der W-I-R -  
nur gemeinsam sind wir stark

150 Jahre fortgeführte Familientradition

## Karl-Heinz Günther

Heizung - Sanitär - Klempnerei

Schneiderstraße 5 · 29339 Wathlingen  
Fax (0 51 44) 97 27 92 · **Tel. 36 70**



Ihr Meisterbetrieb - zuverlässig und fachkompetent

**SeniorenResidenz**

# Lichtblick

Heidi Adler & Andrea Behnken  
An der Worth 8 · 29339 Wathlingen  
**Tel. 0 51 44 / 49 59 - 0**  
Fax 0 51 44 / 49 59 - 143

## Zweiradbox

Herbert Kaden · Lerchenweg 20 · 29339 Wathlingen  
Tel. + Fax: 0 51 44 - 56 08 41 · Mobil: 0177 - 515 57 00

Ersatzteile für Fahrräder, Mofa, Roller bis 125 cm  
Servicearbeiten - Hol- und Bringdienst

Ich wünsche fröhliche  
Weihnachten und ein  
glückliches Neues Jahr!

**Volksbank Südheide** Meine Bank vor Ort

KompetenzCenter Wathlingen  
Schulstraße 23  
29339 Wathlingen  
Telefon 05144 987-4500  
Telefax 05144 987-4529  
www.vbsuedheide.de  
info@vbsuedheide.de

## ABAKUS

Informationstechnologien

- Sicherheitstechnik
- Schulungen
- Netzwerke
- Webmaster Ausbildung
- Hardware
- Software
- Service
- Telekommunikation

Wir wünschen  
frohe Weihnachten  
und ein erfolgreiches neues Jahr!

www.ABAKUS-IT.com · Tel. 05144-9727780 · Fax 05144-9727782  
Schneiderstraße 5 · 29339 Wathlingen

## Löwen-Apotheke

Apothekerin  
Petra Wagner

29339 Wathlingen  
Schulstraße 21  
Tel. 05144/1304  
Fax 05144/5286  
E-Mail: info@apotheke-wathlingen.de

## Werner Cammann

MEISTERBETRIEB

Elektroinstallationen  
und Kundendienst

Beleuchtung · Nachtspeicherheizung  
Elektrogeräte · Antennenbau

Hinter der Schmiede 8,  
29339 Wathlingen, Tel.: (05144) 8477

## Vöpel

Wachtelstieg 15  
29339 Wathlingen  
Tel. (0 51 44) 970 570  
Fax (0 51 44) 970 571

Fliesen & Naturstein GmbH  
Meisterbetrieb

- Kostenlose Angebote
- Professionelle Beratung
- Top-Verlegung auf dem neuesten Stand der Technik von Fliesen, Marmor und Granit
- Bad, Balkon, Treppen- und Terrassensanierung
- Erneuerung von Dehnungsfugen

Rufen Sie uns an, auch für  
Kleinaufträge & Reparaturen!

## Fernseh-Kühne

Meisterwerkstatt für alle Fabrikate  
Schneiderstraße 13 · 29339 Wathlingen · Tel. (0 51 44) 16 69

- Verkauf und Reparatur
- Fernseh-Video-HIFI
- Satellitenanlagen-Kabelfernsehen

## Einmalig! Unsere Weihnachtsgeschenke!

1. 50% auf unsere gesamte Markenkleidung!
2. Wer jetzt beginnt zahlt erst ab 2011

Ein frohes Fest und ein gesundes, neues Jahr wünscht das gesamte Oaseteam

Öffnungszeiten:  
Mo., Di., Mi., Fr. 9.30 - 21.30 Uhr  
Do. 15.30 - 21.30 Uhr  
Sa. 15.00 - 18.00 Uhr

**OASE**  
Hasklintweg 4  
Wathlingen  
Tel. 05144/4540  
www.dgs-oase.de

## neukauf müller

...ein starkes Team!

...wünscht ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gesundes glückliches neues Jahr!

Klosterhof 34 · 29336 Nienhagen · Tel. 05144-560209

## Solar rauf - Energiekosten runter

**Günther OHG**  
Kleine + Horn

Sicherlich ärgern Sie sich immer wieder über steigende Öl- und Gaspreise. Die Sonne schickt Ihnen keine Rechnung. Mit einer Solaranlage für Brauchwasser decken Sie bis zu ca. 60% der Energiekosten in den Sommermonaten. Mit einer Solaranlage für Heizung und Brauchwasserunterstützung bis zu ca. 30% Ihres Gesamtjahresenergiebedarfes. Verringern Sie die Laufzeit Ihrer Heizungsanlage - schonen den Geldbeutel und unsere Umwelt. Und vom Staat gibt es noch Geld dazu. Wir beraten Sie gern.

**Solaranlage**  
ab 99,- € / Monat  
inkl. Montage und MwSt.  
(Laufzeit 48 Monate)

Nienhagener Str. 10 · 29339 Wathlingen · Tel. (0 51 44) 613  
Fax (0 51 44) 52 25 · E-Mail: Guenther.OHG@t-online.de

## TAXI Albert

Wathlingen 0 51 44 921 21

Abrechnung mit allen Krankenkassen  
Bestrahlung, Diät- und Flughafentaxi

Neu bei uns...

**Großraum-TAXI 8-Sitzer...**

... für Hochzeitsgesellschaften  
... in die Disco u.s.w.

Wir wünschen ein  
gesegnetes Weihnachtsfest  
und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr!

Gardinendesign  
Fensterdekoration  
Sicht- und  
Sonnenschutz

## Balke & Michels

Gardinestoffe  
Rollos  
Raffrollos  
Jalousetten  
Plissee  
Gardinzubehör  
Markisen

Klostergang · 29221 Celle  
Telefon (0 51 41) 27 80 12

RECHTSANWALT

## TORSTEN HARMS

Kanzlei · Gütestelle · Seminarinstitut

Vom 23.12.2010 bis 05.01.2011  
haben wir unsere Kanzlei geschlossen.

Fröhliche Weihnachten und ein glückliches  
neues Jahr wünschen

Torsten Harms Rechtsanwalt  
Sarah Stockert Rechtsanwältin

29339 Wathlingen · Uetzer Weg 19 · Tel. 05144-92302  
Fax 05144-92390 · E-Mail: info@kanzlei-harms.de

Dr. Sieglinde Ammann Steuerberaterin

Frohes Fest!

Ich wünsche allen ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gesegnetes neues Jahr!

Auf der Heide 26 · 29339 Wathlingen · Tel. (05144) 972582

Schöne Feiertage und  
einen guten Rutsch ins Jahr 2011

## Burdorf & Hartmann

Inh. R. Hartmann e.K.

Meisterbetrieb für:  
Bedachungen Dachgauben  
Bauklempnerei

Sägemühlenstraße 1 · Wathlingen  
Tel.: 05144 2505 · Fax: 05144 2661

konstellations  
**hofladen**

Mo. - Fr. 9 - 12 u. 15 - 18 Uhr  
Sa. 9 - 12 Uhr · Mi. Ruhetag

Am Thie 4 · 29339 Wathlingen  
Telefon 051 44 / 59 60

## FLIESEN ROST

Kamin- u. Kachelofenbau  
Walter Rost

- ♦ Verlegung
- ♦ Verkauf
- ♦ Ausstellung
- ♦ Marmor
- ♦ Fliesen
- ♦ Granit
- ♦ Cotto

Am Bohlkamp 4  
29339 Wathlingen  
www.fliesen-rost.de

**Tel. 0 51 44 / 15 22**  
Fax 0 51 44 / 83 77

**GSG Garagensysteme**  
Geläschus

- Fertiggaragen aller Art
- Stahlbau + Stahlbeton
- Garagentore + Antriebe
- Carports + Zäune

www.garagensysteme.de  
Tel. (0 51 44) 9 31 66

# Mehrgenerationenhaus KESS Nienhagen

Zentrale: Herzogin-Agnes-Platz 1 · Tel. 05144/970627 · Fax 05144/971428

Büroteam: Ursula Keller, Angela Wolter, Dianne Völpel, Heidi Winter, Daniela Müller, Katja Bloch, Thomas Hage  
Organisation: Waltraud Scheefeldt, Manfred Pflaum

Familienzentrum-KESS@t-online.de · www.kess-familienzentrum.de



**KESS Wathlingen**  
Zweigstelle: Am Markshof 2  
**KESS Wienhausen**  
Zweigstelle: Hofstraße 5

## Der neue Flyer vom Kwährdenker-Club für das Sommersemester 2011 ist da!

Es warten wieder viele neue und spannende Kursangebote auf Ihre Kinder!

**Sie finden nicht den passenden Kurs, rufen Sie uns einfach an, wir versuchen vieles möglich zu machen!**

Schon jetzt an Weihnachten denken?

### „Lern-Gutschein“ – ein Geschenk zu Weihnachten!

In den letzten Tagen rufen verstärkt Großeltern an, die ihren Enkelinnen und Enkeln etwas „Besonderes“ zu Weihnachten auf den Gabentisch legen möchten. Dabei kamen sie auf die Idee, einen Kurs aus dem Kwährdenker-Club als Gutschein zu verschenken!

**Sollten Sie auch Interesse an einem Gutschein haben, melden Sie sich einfach im KESS- Büro Nienhagen.**

## BEGEGNUNG

Unsere Adventszeit im KESS für Groß und Klein:

### „Wintermärchenzeit in der Offenen Familiengruppe“

für Mütter, Väter, Großeltern mit ihren Klitzekleinen, Abenteurern oder Weltentdeckern (0 - 6 Jahre)

Wir backen **Weihnachtskekse**, singen miteinander **Weihnachtslieder** und lassen uns durch ein **Weihnachtsmärchen** in winterliche Stimmung entführen.

Wir freuen uns auch über Menschen im „Großeltern“- Alter, die unsere Gruppen in der Weihnachtszeit besuchen möchten, um unsere weihnachtliche Atmosphäre zu erleben.

Dieses Angebot ist unverbindlich und kostenlos.

regelmäßig jeden

**Montag, 10.30 Uhr - 12.00 Uhr im KESS Nienhagen**

**Dienstag, 11.00 Uhr - 12.30 Uhr im KESS Wathlingen**

**Mittwoch, 16.00 Uhr - 17.00 Uhr im KESS Nienhagen**

### Offener Familientreff mit Frühstück

Sich kennen lernen, Kontakte knüpfen, sich über die großen und kleinen Probleme des Alltags austauschen.

...einfach mal wieder aus dem Haus kommen und nett klönen.

**Jeden Montag und Freitag von 9.00 Uhr - 10.30 Uhr im weihnachtlich geschmückten KESS Wathlingen**

### Baby - Café

Haben sie Fragen im Umgang mit dem Baby oder gibt es Fragen zum Stillen? Unsere Hebamme Cathrin Meinecke- Büchler freut sich auf Ihren Besuch im KESS Nienhagen.  
**Jeden zweiten Mittwoch im Monat 10.30 Uhr - 11.30 Uhr** . Keine Anmeldung erforderlich!  
Termin 08.12.

### Seniorentreff

**Klönen, lachen, Spiele machen, Kaffee, Kuchen noch dazu und die Zeit vergeht im Nu.**  
**Am Freitag, den 17.12.10, 15.00 Uhr, 17.00 Uhr** im weihnachtlich geschmückten KESS Wathlingen freut ihre Gastgeberin Ruth Schreiber sich auf Ihren Besuch.

## BERATUNG

Manchmal gibt es im Leben Situationen, in denen man eine Beratung braucht. Gemeinsam mit unserer Sozialpädagogin Frau Sigrid Thöling suchen Sie nach neuen Wegen. Terminwünsche können Sie während unserer Bürozeiten immer Montag-Freitag von 9.00 Uhr - 12.00 Uhr und von 15.00 Uhr - 17.00 Uhr klären. Telefon: 05144 / 5600446  
Ihr Anruf wird selbstverständlich vertraulich behandelt.

Des Weiteren bieten wir auch eine Beratung rund um Grundsicherung, Pflegeversicherung, Betreuungsrecht und rund ums Lernen an. Rufen Sie uns an.

### KESS Familien-Service

Der Familienservice vermittelt Tagespflegepersonen, Haushaltshilfen, Babysitter und Tagesmütter sowie Nachhilfebetreuung. Benötigen auch Sie Hilfe oder wollen Ihre Hilfe anbieten? Dann rufen Sie uns an!

**Das Familienservice-Büro berät Sie gerne und ist erreichbar unter**

• KESS • KESS • KESS • KESS • KESS • KESS •

## Mitglieder des „Kess Familienzentrums“ aus Wathlingen gestalten Radiosendung bei NDR 1 Niedersachsen

Viel zu erzählen gab es in der Sendung „Plattenkiste“ bei NDR 1 Niedersachsen. Am 08.12.2010 zwischen 12 und 13 Uhr unterhielten sich Wolfgang Grube, Samtgemeindebürgermeister und Mitglied des KESS-Vorstands, Jutta Bastos, Fremdsprachenkorrespondentin i. R., und Evelyn Günther, Managerin des Familienservices, mit NDR 1 Moderatorin Claudia Fyrnhs über das Familienzentrum.

Von Montag bis Freitag heißt es zwischen 12 und 13 Uhr bei NDR 1 Niedersachsen „Die Plattenkiste – Hörer machen ein Musikprogramm“ und die Sendung wird komplett von den Gästen gestaltet. In der Sendung können sich Vereine, Clubs, Organisationen vorstellen – egal ob Bürgerversammlung, Surfclub, Kegelerverein oder Selbsthilfegruppe. Informationen zur Bewerbung unter [www.ndr1niedersachsen.de](http://www.ndr1niedersachsen.de)  
Für Rückfragen steht Ihnen Evelyn Günther | Tel.: 05144-970627 | gerne zur Verfügung.  
Weitere Fragen zur Sendung beantwortet Ihnen gern NDR 1 Niedersachsen | Marion Ziebarth | Tel.: 0511 988-2121



(v.l.: stehend: NDR 1 Moderatorin Claudia Fyrnhs, Wolfgang Grube, sitzend: Jutta Bastos und Evelyn Günther).

gern NDR 1 Niedersachsen | Marion Ziebarth

**Tel.: 05144 / 97 06 27 in der Zeit Mo - Fr von 9.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 17.00 Uhr.**  
In unserer Familien-Service-Sprechstunde jeden zweiten und vierten Montag im Monat von 15.00 Uhr - 18.00 Uhr berät Frau Evelyn Günther Sie persönlich.

### Seniorenservicebüro in Nienhagen

Immer mehr Menschen machen sich Gedanken darüber, wie sie im Alter oder bei Behinderung leben möchten. Deshalb sind wir seit Mai 2010 Kooperationspartner des Seniorenservicebüros in Celle. Wir vermitteln Wohnberatung, Seniorenbegleitung, Hilfen im Haushalt, wohnungsnah und aus einer Hand und bieten in regelmäßigen Abständen Kursangebote auch für Senioren vor Ort im KESS an. Wichtig ist uns als Mehrgenerationenhaus, dass auch Begegnungen zwischen den Generationen stattfinden.

Das Seniorenservicebüro ist zu den gewohnten Öffnungszeiten des KESS Nienhagen von 9.00 bis 12.00 Uhr und 15.00 - 17.00 Uhr geöffnet.

## BILDUNG für Erwachsene

### Kreistänze in der Vorweihnachtszeit

Beim gemeinsamen Tanzen kommen wir zur Ruhe und stimmen uns auf Weihnachten ein. Jede(r) ist herzlich willkommen!

**Am 6., 13. und 20. Dezember um 19.30 Uhr im KESS Wathlingen**

7,-€ pro Abend

Kursleitung: Brigitte Niemeyer

## BILDUNG für Kinder und Jugendliche

### Spielend Englisch lernen!

Sprechen und spielen für Kinder ab 3 Jahren

In jungen Jahren ist das Erlernen von Sprachen einfacher. Denn mit großer Neugierde und unbefangenen gehen Kinder an neues Wissen heran. Wir nutzen diese Vorteile und bieten Englischkurse für Kinder ab dem 3. Lebensjahr an.

Kleine Gruppen fördern die Kommunikation und regen zum Sprechen an. Ein Ablauf mit spielerischen Elementen und lustigen Unterbrechungen sorgt für Abwechslung und stetige Sprecherfolge.

Lernen soll schließlich Spaß machen und am besten nebenbei passieren.

**Neue Kurse starten ab Februar 2011 in Wathlingen und Nienhagen.**

**Schon jetzt einen Platz reservieren.**

**Das Büroteam berät sie gerne, damit Sie für Ihr Kind den richtigen Kurs finden.**

## Kinder-Kleider-Markt Wathlingen

**Montag - Freitag 9.00-13.00 Uhr und Montag und Donnerstag 15.00-17.00 Uhr**

**Kennen Sie schon unseren Kleidermarkt? Der Winter kommt bestimmt. Mützen, Schals... modische, warme Winter-Kinderbekleidung ab Größe 50. Schauen Sie doch mal herein!**



# KINDER-KLEIDER MARKT



## Wunderkabinett

Das Wunder der Woche!

Nüsse knacken wie in der Steinzeit – schaffst du das?

Kommen, wundern, staunen, forschen. lernen! Einfach kommen und loslegen! Eintritt frei!

**Öffnungszeiten: Di. und Fr. von 15.00 Uhr - 17.00 Uhr.**

## Wunderkabinett

• KESS • KESS • KESS • KESS • KESS • KESS •

## IN 4 GÄNGEN EINMAL UM DIE WELT

Wenn es wieder heißt: „Anker lichten, Leinen los und Weltreise Ahoi!“ startet die MS Phantasie zu ihrer verrückten, kulinarischen Reise um die Welt.

Die schönsten Festsäle in Schlössern, Burgen und Hotels in ganz Deutschland verwandeln sich beim WELTREISEDINNER zur Captains-Dinner-Lounge auf dem Luxus-Traumschiff MS Phantasie. Es gilt, einzigartige Reiselust zu erleben und Fernweh zu stillen.

Unser Comedie-Duo Marie-Louise und Karl-Heinz, die charmante Chefstewardess Julie und der kauzige Kapitän Theodor Cook begleiten die Passagiere auf einer bunten, musikalischen und lustigen Reise rund um den Globus.

Das ausgefallene 4-Gänge-Menü entführt in fremde, exotische Länder und Botschafter der Kontinente machen den Gästen ihre Aufwartung. Die Mitreisenden schließen Freundschaft mit den Vertretern aus aller Herren Länder und untereinander.

Die aufwendige Videoprojektion und ein bunter Reigen von extravaganten Kostümen lassen den Abend zu einer „gefühlten“ Kreuzfahrt werden.

Über 30 Lieder, Schlager und andere bekannte Melodien aus den verschiedensten Ländern, live gesungen von unseren stimmungswaftigen Darstellern, zaubern internationales Flair in den

Festsaal der MS Phantasie. Seekrankheit ist ausgeschlossen! Die Reederei übernimmt keine Haftung bei Lachkrämpfen!

**Starthafen:** Congress Union Celle, Thaeplatz 1, 29221 Celle

**Auslaufzeit:** Samstag, 18.12.2010, Beginn: jeweils um 19.00 Uhr,

**Dauer:** ca. 4 Stunden,

**Reisekasse:** 79,- Euro pro Person (inkl. 4-Gänge-Menü und 1 Aperitif)

Reservierungen und Informationen:

**Galadinner:** 0201-201201

oder unter [www.galadinner.de](http://www.galadinner.de)

Ticketshop in der Congress Union Celle: 05141-919460,

email: [ticket-shop@congress-union-celle.de](mailto:ticket-shop@congress-union-celle.de)

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag : 10 - 14 Uhr und 16 - 18 Uhr

Samstag: 10 - 14 Uhr

ab September durchgehend Mo - Fr 10-18 Uhr

und am Sa 10-14 Uhr und allen bekannten Vorverkaufsstellen....

Weitere Informationen:

Galadinner, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit,

Andrea Müller, Rütterscheiderstr. 20,

45128 Essen,

Telefon: 0201-201 20-302,

Telefax: 0201-9597-1520

# Fleischspieß mit Pommes od. Salat

auch zum Mitnehmen

**Gaststätte „Kleines Eck“**

Schneiderstr 25 · Wathlingen

Tel. 0 51 44 / 495 69 69

Di. – So. 11 – 14 Uhr u. 17 – 21.30 Uhr

**Nails and More**



Fußpflege auch ambulant

**Fußpflege & Nageldesign**

Elvira Berger

Finkenweg 12 · Wathlingen

Tel. 0174 - 943 30 49

oder 0 51 44 / 97 11 04

**Natürlich Holz**

Planung · Ausführung · Verkauf  
 Innenausbau · Dachstühle · Fachwerk  
 Sanierungen · Gauben · Aufstockungen  
 Carports · Zäune · Holzfasaden  
 Mo.-Fr. 7.00-16.30 · Sa. 8.00-12.00

Zimmerai · Holzhandlung · Innenausbau

**ALFRED SCHMIDT**



Hauptstraße 12 · Wienhausen · Tel. (05149) 350 · www.holz-wienhausen.de



**Angebote 15.12. – 24.12.2010**

*Aus eigener Produktion*

**Schweinefilet**

1 kg statt € 13,50 .. nur € 7,90

**Rinderbrust**

1 kg statt € 7,00 ..... nur € 6,00

**Thüringer Mett**

1 kg statt € 7,60 ..... nur € 5,90

**Frische Brötchen**

Mi. – Fr. 8 – 12 u. 15 – 18 Uhr · Sa. 8 – 12 Uhr

Tel. 0 50 85 / 74 96

29352 Großmoor · Theaterstr. 52

**SparHeizöl**  
schwefelarm



- sparsam
- sauber
- sicher

- Mehr Wärme pro Liter
- Besonders umweltverträglich
- TÜV - geprüft und zertifiziert

**jorczykenergie**

www.energie-im-tank.de

Telefon: 0 51 41 - 81 0 81

## Sommerferienbetreuung 2011 der Gemeinde Adelheidsdorf



Liebe Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Adelheidsdorf, Sie freuen sich sicherlich genauso wie ich auf die kommenden Festtage. Dabei werden aber auch schon Urlaubspläne für das nächste Jahr diskutiert. Für Ihre Planungen möchte ich Ihnen zur Kenntnis geben, dass sich der Rat der Gemeinde Adelheidsdorf entschlossen hat, eine Kinderbetreuung in den ersten beiden Sommerferienwochen anzubieten. Wir kennen die Nöte berufstätiger Eltern und hoffen damit einen familienfreundlichen Beitrag zu leisten. Helfen Sie uns mit Ihrer frühzeitigen verbindlichen Anmeldung, dass unser Team von Jugendpfleger im nächsten Jahr ein interessantes Angebot für Ihre Kinder vorbereiten kann.

### ANMELDEBOGEN

In den ersten zwei Wochen der Sommerferien 2011 (11.07. - 15.07. und 18.07. - 22.07.) findet eine Betreuung für Schulkinder bis einschließlich 6. Klasse der Gemeinde Adelheidsdorf statt. Die Betreuung beginnt um 07.30h und endet um 16.00h. Die Kosten belaufen sich pro Kind und Woche auf 110,- € (incl. Material-, Ausflugs- und Mittagessenskosten). Mit diesem ausgefüllten und unterschriebenen Formular melden Sie Ihr Kind verbindlich zur Ganztagsbetreuung in den Sommerferien an! (Bei Geschwisterkindern bitte für jedes Kind ein Formular ausfüllen!)

#### Persönliche Daten:

Name des Kindes: \_\_\_\_\_ Geburtstag: \_\_\_\_\_

Adresse (Strasse, Hausnummer) \_\_\_\_\_

Eltern im Notfall erreichbar (Festnetz und Handynummer): \_\_\_\_\_

#### Ich melde mein Kind für folgende Zeiträume an:

11.07. - 15.07.

18.07. - 22.07.

#### Mein Kind ist

Schwimmer

Nichtschwimmer

Auf folgende Besonderheiten muss bei meinem Kind geachtet werden (Allergien, Notfallmedikamente, etc...)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Für **Kinder der Gemeinde Adelheidsdorf** den Betrag von 110,- € mit dem Verwendungszweck „Sommerferienbetreuung - 01/362500 332110“ und dem Namen des Kindes bitte auf folgendes Konto überweisen:

Kontonummer: 57720500, BLZ: 25750001, Bank: Sparkasse Celle

Nur mit der Überweisung des Betrages bis zum oben genannten Zeitraum wird die Anmeldung abgeschlossen!

Hiermit melde ich meine(n) Tochter / Sohn verbindlich zur Ganztagsbetreuung in den Sommerferien an. Die Teilnahmegebühr überweise ich bis zum 31.01.2011 auf das oben angegebene Konto.

Ort, Datum: \_\_\_\_\_

Unterschrift eines Erziehungsberechtigten: \_\_\_\_\_

Bitte das ausgefüllte Anmeldeformular spätestens bis zum 31.01.2011 im Kindergarten Großmoor oder im Rathaus Wathlingen / Nienhagen abgeben.

Ein gesegnetes Fest und alles Gute für das neue Jahr wünscht Ihnen **Susanne Führer, Bürgermeisterin**

**Ausstellung**  
Metallideen  
Neben B&K (BMW)  
**Zäune + Tore**  
An der Koppel 1 A, 29227 Celle  
0 51 41 - 88 88 90  
www.metallideen.com

## Hähnchen mit Pommes

auch zum Mitnehmen

**Gaststätte „Kleines Eck“**

Schneiderstr 25 · Wathlingen

Tel. 0 51 44 / 495 69 69

Di. – So. 11 – 14 Uhr u. 17 – 21.30 Uhr



über 60 Jahre

**EMIL MANN**

29339 Wathlingen

- Transport-, Erd-, Bagger-, Planier- und Abbrucharbeiten

- Mutterboden
- Kies und Sand aller Art

**Streukies** lose,

Selbstabholung und Lieferung

**Öffnungszeiten Mo. – Fr. 8.00 Uhr – 17.00 Uhr**

Neuwertige Fahrzeuge mit Fachpersonal

0 51 44 - 13 39 0 51 44 - 47 96

**www.emil-mann-erdbau.de**

# Weihnachtliche Geschenkgutscheine

## MIT EINEM GUTSCHEIN

LIEGEN SIE IMMER RICHTIG! HIER FINDEN SIE SICHER DEN PASSENDEN:

**CBS Peters Handels-GmbH**  
Ihr Schokoladen-Fachhändler aus Wathlingen

### 1. CBS Peters Plätzchen Parade!

Wir kochen gemeinsam Wathlingens leckerstes Weihnachtsgebäck.

**Bitte am Samstag 11.12.2010 um 11.12 Uhr  
12 Plätzchen mitbringen!**

Der/die Siegerin erhält einen Einkaufsgutschein sowie eine Urkunde.  
Wir treffen uns auf einen Kakao  
In der Merihagenstr. 16,  
29339 Wathlingen.

**Auszeit**

Kosmetik- und Fußpflegepraxis  
**Mandy Schmidt**

Erleben Sie hochwertige Naturkosmetik und  
entspannende Behandlungen, mit denen  
sie Ihr schönstes „ICH“ enthüllen

Zum Kindergarten 2a · 29358 Eicklingen · Tel. 05144 / 494 626



**CLASSIC**

Die Idee! Ein Tankgutschein.

**CLASSIC jorczykenergie**

### 8. ADVENTSMARKT

im Waldtierheim, Im Sande 3, Celle  
Am Sonntag, 12. Dezember 2010  
von 11.00 - 17.00 Uhr

Wir laden sie herzlich ein bei Glühwein, heißer Schokolade, Kaffee und Kuchen sowie Bratwurst und leckeren Suppen in weihnachtlicher Atmosphäre einen stimmungsvollen Nachmittag zu erleben.

Wie in jedem Jahr haben wir wieder einige Aussteller eingeladen, die ihr Angebot präsentieren wollen.

**IMMER DIENSTAGS** von 8.00 – 13.00 Uhr

**MARKTTAG NIENHAGEN**  
AUF DEM HERZOGIN-AGNES-PLATZ

**Wir sind für Sie da!**

**FISCH SCHMIDT**  
Frisch- & Räucherfisch · Hausgemachte Salate & Feinkost  
Grätenfreie Fischfilets zum Braten oder Grillen

**GRAMANN**  
Landschlachterei

Ingelore Bethmann  
**Obst & Gemüse**

**Gänshirt**

Singh  
**Textilien**

Wir wünschen Ihnen ein  
besinnliches Weihnachtsfest und  
einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Adresse des Wochenmarktes: Klosterhof 34, 29336 Nienhagen

**KRÜGER**  
KOSMETIK  
FUSSPFLEGE

D. Krüger  
J. Naylor  
Wir freuen uns auf Sie!

### Schenken Sie Luxus

Gestresste und empfindliche Haut?  
Wir haben die Lösung! Machen Sie Ihre  
Haut winterfest, mit unserer

**Männer-Spezial-Kosmetik**  
Behandlung mit  
anschließender  
Rücken- und  
Nackentherapie  
**65,- €**

**Winter-Wonderland-  
Behandlung**  
und Sie erhalten  
von uns noch ein  
kleines Geschenk!  
**72,- €**

Weitere Angebote und Gutscheine auf Anfrage.  
Alles hübsch weihnachtlich verpackt!

Ab dem 03.01.2010 sind wir wieder für Sie da!

Uetzer Weg 16 · 29339 Wathlingen · Telefon 05144 - 8818

### Ein buntes Adventsfrühstück

Belegte Brötchen, Obst- und Gemüsesticks, aber auch selbstgebackene Kekse gab es diesmal beim bunten Frühstück in der Grundschule Adelheidsdorf. Die Mütter und Omas, die jeden Monat dieses Angebot möglich machen, hatten ihre Freude, als die Kinder angestürmt kamen und das Buffet umlagerten. So hatte sich das Schnippeln, Belegen und auch Backen wieder mal gelohnt! Der Adventskranz, der im Eingangsbereich der Schule hängt, ergänzte die Adventsstimmung perfekt.

Dieser wurde, wie schon im letzten Jahr, von der Firma „Blumen-Eggers“ aus Adelheidsdorf

Jetzt wieder jeden Fr. bis So.  
**Gyrosteller**  
od. Gyrostasche  
auch zum Mitnehmen

**Gaststätte „Kleines Eck“**  
Schneiderstr 25 · Wathlingen  
Tel. 0 51 44 / 495 69 69  
Di. – So. 11 – 14 Uhr u. 17 – 21.30 Uhr

**Kabel Deutschland**

Ihr Ansprechpartner für die Region

**Michael Weiß** *Jetzt auch HD!*

Tel. 05144 / 5600088  
Funk 0172 / 4213383

Ihr Kabelanschluss für Fernsehen, Internet und Telefon

Landgasthof „Zur Schönen Aussicht“

### Silvesterparty

inkl. Spanferkelbuffet,  
1 Glas Sekt & Feuerwerk

Anmeldungen  
bis 23.12.2010

**19,90 €**

Sky- Sportsbar · Kegelbahn · Fremdenzimmer · Veranstaltungen bis 60 Pers.  
Zum Bröhn 2 · Wathlingen · Tel. 0 51 44 / 82 88 · Zur-schönen-Aussicht-Wathlingen.de

**Bernd Krüger**  
Der Fahrradladen

Verkauf · Ersatzteile · Reparatur

Fitness · Vollgefedert  
Trekking · City · E-Bikes  
Mountainbikes · Kinderräder

Hauptstr. 55 · 29356 Bröckel  
Telefon 05144-92815

Der **SPD Ortsverein Adelheidsdorf-Nienhagen** wünscht allen Mitgliedern und Einwohnern der Samtgemeinde Wathlingen ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und Frieden, Gesundheit und Erfolg für das Jahr **2011**

Ihre und Eure  
Rosemarie Mikolaiczak  
1. Vorsitzende  
**Ortsverein Adelheidsdorf-Nienhagen**

Ihre **SPD im Rat der Samtgemeinde Wathlingen, im Rat Nienhagen und im Rat Adelheidsdorf**

Adelheidsdorf Uwe Kuschke  
Nienhagen Georg Schäfer  
SG Wathlingen Jörg Makel

**SAMTGEMEINDE WATHLINGEN**  
schön & nah dran

Adelheidsdorf  
Nienhagen  
Wathlingen

**Europabad Nienhagen**

Tel. 0 51 44 / 82 62

**gebrauchte Fahrräder**  
Rothkögel

Öffnungszeiten!  
Di. – Sa. 10 – 14 Uhr  
und 16 – 18 Uhr  
Montag Ruhetag!

Wir machen Ihr Fahrrad verkehrssicher!  
An- und Verkauf und Reparaturen

Schneiderstr. 25  
29339 Wathlingen  
Tel. 0176 - 238 44 676  
oder 0 51 44 - 49 56 969

**SAMTGEMEINDE WATHLINGEN**  
schön & nah dran

Adelheidsdorf  
Nienhagen  
Wathlingen

**Samtgemeinde Bücherei**

Nienhagen, Tel. 05144/2080  
Wathlingen, Tel. 05144/4122

Das beliebteste Fleischer-Fachgeschäft  
**Party-Service Hoppe**  
Fleischer-Fachgeschäft

Fleischer Fachgeschäft Hoppe GmbH  
Steindamm 26 · 31311 Uetze-Hänigsen  
Tel. 05147/97855-0 · Fax: 97855-12  
www.fleischerei-hoppe.de · info@fleischerei-hoppe.de

**Wir sind jetzt jeden Mittwoch von 15.00 bis 17.30 Uhr  
und Samstag von 7.30 bis 12.00 Uhr auf dem  
Parkplatz vor der Bäckerei Wittig (Hänigser Straße) und  
donnerstags auf dem Wathlinger Wochenmarkt für Sie da!**

**Angebot vom 13. bis 18. Dezember 2010**

<b>Rinderrouladen</b> aus der Jungbullenkeule	kg	<b>9,90 €</b>
<b>Gulasch</b> Rind und Schwein	kg	<b>5,90 €</b>
<b>Delfter Pfanne</b> küchenfertig vorbereitet	kg	<b>6,90 €</b>
<b>Bregenwurst</b> aus dem Buchenrauch	100 g	<b>0,79 €</b>
<b>Kochschinken</b> mild und zart	100 g	<b>1,39 €</b>
<b>Luftgetrocknete Mettwurst</b> auch als Weihnachtsmettwurst	100 g	<b>1,49 €</b>

**Für die schnelle Küche**

<b>Schnippelbohneentopf</b>	Port.	<b>2,30 €</b>
<b>Rindergulasch</b> mit Champignons	Port.	<b>4,50 €</b>

# Der Weihnachtsbaum

# zum Fest

## Weihnachtsbäume

von Prigann und Wissmann

Verkauf ab dem **17.12.2010**

jeweils 10 – 16 Uhr

in Großmoor, Theaterstraße 42C.

Dieses Jahr kein Verkauf in der Plantage „Celler Wiesen“.

Telefonisch erreichen können Sie uns unter **0 50 85 / 60 76**



täglich ab 10. Dezember  
**Weihnachtsbäume**  
 auch zum Selbsteinschlag  
 Frische Qualität  
 direkt vom Anbauer

Leinemann's  
Hofladen

Twegla 2 / 29336 Nienhagen / Tel.: 05144-4438 / www.leinemanns-hofladen.de

## Weihnachtsbäume bei Leinemann's

Während der überwiegende Teil der Bevölkerung in Stadt und Landkreis die derzeitige Vorweihnachtszeit genießt, Geschenke besorgt oder über die Weihnachtsmärkte bummelt, haben die Weihnachtsbaumproduzenten aus der Region Celle momentan wenig Zeit an Ruhe und Besinnlichkeit zu denken. Einer von Ihnen ist Hinrik Leinemann aus Nienhagen. Der Junglandwirt, der nach Beendigung der Ausbildung und Landwirtschaftsstudium in den elterlichen Betrieb eingestiegen ist, schmunzelt: „Wir kennen es ja nicht anders. Seit fast 50 Jahren erfreuen sich die Kunden an unseren Weihnachtsbäumen.“

Die Nordmantanne ist zu Weihnachten mittlerweile mit einem Marktanteil von ca. 70% des Deutschen liebstes Kind im Wohnzimmer. Entgegen vieler Spekulationen räumt der Weihnachtsbaumproduzent aus Nienhagen, mit der Behauptung auf, dass die Nordmantanne überwiegend aus Dänemark importiert wird. „80% der in Deutschland jährlich rund 29 Millionen verkauften Bäume sind auch in Deutschland gewachsen. Die Dänen produzieren nicht einmal halb so viele Bäume wie wir in Deutschland.“

Ersten Preismeldungen zu Folge wird dieser für Nordmantannen in diesem Jahr wiederum um 10-15% anziehen. Gründe für diese Preiserhöhung sind unter anderem in den Kahlfrösten des vergangenen Winters zu sehen. Dabei liegen die Preise heute auf einem Niveau, wie vor ca. 20 Jahren. Das Wort Preiskonsolidierung trifft es eher als Preiserhöhung. „Für die Nordmantanne erster Qualität muss der Kunde bei uns wie im letzten Jahr 18-20 € pro Meter zahlen.“

Die Schallmauer von 20 € pro Meter werden viele Kollegen dieses Jahr wieder übertreffen. Bis zu 25 € pro Meter wird in Großstätten teilweise verlangt“, sagt Leinemann. Für die Zukunft ist zwar weiter mit steigenden Produktionskosten zu rechnen, mittelfristig aber ist mit einem größeren Angebot an deutschen Weihnachtsbäumen zu rechnen. Die schweren Winterstürme 2007 (Kyrill) haben gerade im Sauerland zu flächendeckenden Neuanpflanzungen geführt. Es bleibt jedoch abzuwarten, wie sich die Nachfrage in Osteuropa und Asien entwickelt, wo sich die Nordmantanne im Zuge der steigenden Lebensqualität großer Beliebtheit erfreut.

Verzichten müssen die Celler in Zukunft auf prächtige Weihnachtsbäume aus der Region aber nicht.

Die Erzeuger von Weihnachtsbäumen setzen auf Kontinuität. So dauert es bis zu zwölf Jahren bis ein Baum die entsprechende Höhe erreicht hat. „Wir müssen heute wissen, was der Verbraucher in zehn Jahren fordert.“

Um dem gerecht zu werden pflanzen wir jedes Jahr kleine Weihnachtsbäume unterschiedlicher Arten nach“ so Leinemann.

Der Bauernmarkt wünscht eine besinnliche Weihnachtszeit  
 und alles Gute für's neue Jahr.

## Bauernmarkt

In Wathlingen

**ERNST EGGMANN**

Hinter der Schmiede 10 · Tel. + Fax (05144) 1352

Öffnungszeiten: Mo. + Sa. von 8.00 – 13.00 Uhr

Dienstag – Freitag 8.00 – 18.00 Uhr

Parken auf dem Hof – Zufahrt vom Bohlkamp

Sie legen Wert auf Vollkorn?

Biologischen Anbau?

Und auf guten Geschmack?

Probieren Sie Brot und Getreideprodukte der Bohlsener Mühle.

Beste Landnudeln, Käse aus dem Allgäu, Platendorfer Käse

Wein: Rh.-H.+ Pfalz

Wurstwaren aus dem Harz



Auf Bestellung  
 geräucherte Forelle, Aal,  
 Karpfen und Lachs.

Unbehandelte Südfrüchte  
 Obst und Gemüse tägl. frisch!  
 Milchprodukte aus Dedenhausen  
 – Freilandeier –

Auf Bestellung  
 frisches  
 Wildbret

Weihnachts-  
 bäume  
 Enten, Gänse  
 & Puten



## BAUERNHOF LEHMANN

SPARZE · PARTYSCHMÜRE  
 HOFKÄSE · WEIHNACHTSBÄUME

## Weihnachtsbaumverkauf

Stets frische  
 Weihnachtsbäume  
 aus hauseigenen Kulturen!

Täglich Tannengrün  
 und Weihnachtsbäume  
 in Klein Hehlen!

Vom 11.-24. Dezember

Weihnachtsbaumverkauf in

• Westercelle an der B 3

• Richtig, Bennebosteler Straße

• Vorwerk am Silbersee

• Lichtehausen

• Wietzenbruch

• Altencelle bei Bauer Bruns

Hofkamp 40 · 19223 Cella · 07 Kl. Hehlen

fon (05141) 33385 · fax (05141) 53927

www.bauernhof-lehmann.de



## Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Nienhagen

Dorfstr.33, 29336 Nienhagen · Tel. 05144- So. 12.12.

1398, Fax 05144-972370,

E-Mail: kg.nienhagen@evlka.de

Pastoren: Rena Seffers u. Uwe Schmidt-Seffers Fr. 17.12.

Diakon: Sven Gutzeit Tel.: 05144-6989535 So. 19.12.

Pfarrbüro: Waltraut Conradt, Öffnungszeiten,

Di. 9.00-12.00, Do. 15.00-18.00 Uhr

Vorsitzender des Kirchenvorstandes:

Patrik Pünder, Tel. 05144-92088

### Gottesdienste u. Termine:

Fr. 10.12. 17.30 Uhr Advent im Schafstall

3. Advent  
10.00 Uhr Gottesdienst  
11.15 Uhr Taufgottesdienst  
17.00 Uhr Konzert "Feuer & Flamme"  
17.30 Uhr Advent im Schafstall  
4. Advent  
10.00 Uhr Gottesdienst mit anschl. Kirchenkaffee  
10.00 Uhr Kinderkirche im Laurentiushaus  
17.00 Uhr Konzert mit dem Gemischten Chor Nienhagen

## Chorprojekt: Puer natus est nobis – Weihnachten in St. Ludwig

Singen Sie weihnachtliche Gesänge des Gregorianischen Chorals, der ältesten überlieferten Musik Europas. Termine: Montag, 13.12. und Montag, 20.12., 19.30-21.30 Uhr, 1. Weihnachtstfeier, 25.12., 9.00 – 12.00 Uhr, (Beginn des Weihnachtsgottesdienstes: 11.00 Uhr), Ort: Pfarrheim und Kirche St. Ludwig, Celle, Kanonenstraße, Zielgruppe: Interessierte mit Freude am Singen und Lust auf neue musikalische Erfahrungen, Programm: leichte weihnachtliche Antiphonen und Gesänge des Gregorianischen Chorals. Der Gregorianische Choral ist die älteste überlieferte Musik der christlichen Kirchen. Schwierigkeit: leicht, jeder kann mitmachen, Leitung: Klaus-Hermann Anschütz, Anmeldung: bei Klaus-Hermann Anschütz (s.u.)

## Einladung zur



**KIRCHE MIT KINDERN**

Am 18. Dezember 2010,  
um 10.00 Uhr  
im Gemeindehaus der  
ev.-luth. St. Mariengemeinde  
Wathlingen.

Wir treffen uns zum letzten Mal in diesem Jahr und wollen uns gemeinsam auf Weihnachten einstimmen. Es werden Weihnachtslieder gesungen, gebastelt, Kekse gegessen, Punsch getrunken und vieles mehr. Zur Abschlussandacht in der Kirche um 12.00 Uhr sind auch alle Eltern und Großeltern ganz herzlich eingeladen.

St. Laurentius Nienhagen

Konzert  
**Feuer & Flamme**  
Chor und Band

Leitung: Klaus-Hermann Anschütz, Patrik Pünder, Benjamin Höppler, Dominik Thies, Schloßgasse

*weihnachtsidylle - mal anders*

Sonntag, 12. Dezember  
St. Laurentiuskirche  
17.00 Uhr

## Kath. Kirchengemeinde St. Barbara zu Wathlingen und St. Marien zu Nienhagen

Pfarrer und Dechant Pater Andreas Tenerowicz, Kanonenstr. 1, 29221 Celle, Tel: 05141-9744817; Pfarramt St. Ludwig, Kanonenstr. 1, 29221 Celle, Telefon 05141-9744810, Fax: 05141-9744813, Mail: Angela Wehrmacher: pfarrbuero@dekanat-celle.de oder Sonja Ueber-schär: pfarrbuero@st-ludwig-celle.de; **Örtliche Ansprechpartner** für Wathlingen Monika Wille 0 51 44 / 29 15 und Nienhagen Sebastian Blazy 0 51 44 / 15 76

### Gottesdienste u. Termine:

Die Kirche in Wathlingen ist donnerstags von 9.00 Uhr bis 19.00 Uhr, und die Kirche Nienhagen freitags von 8.30 Uhr bis 11.00 Uhr zur Anbetung und zum stillen Gebet geöffnet.

Sa. 11.12. 18.00 Uhr Vorabendmesse musikalisch gestaltet durch den Kirchenchor St. Marien in Nienhagen  
3. Adventssonntag  
So. 12.12. 11.00 Uhr Familienmesse mit Vorstellung der Erstkommunionkinder in Wathlingen anschl. Treffen der Sternsinger zum Üben (CD- Termine, Infos etc.)  
15.00 Uhr Treffen der Buchenlanddeutschen im Pfarrheim Nienhagen  
Di. 14.12. 19.30 Uhr Chorprobe des kath. Kirchenchores St. Marien in Nienhagen  
Do. 16.12. 12.00 Uhr Angelus-Gebet in Wathlingen  
14.00 Uhr Möglichkeit zum Gespräch über Gott und die Welt bei Kaffee und Adventsgebäck im Pfarrheim Wathlingen  
18.00 Uhr Heilige Messe in Wathlingen  
Fr. 17.12. 9.00 Uhr Heilige Messe mit anschl. Frühstück in Nienhagen  
17.00 Uhr Krippenspielprobe in Nienhagen  
Sa. 18.12. 18.00 Uhr Vorabendmesse in Nienhagen  
So. 19.12. 11.00 Uhr Heilige Messe in Wathlingen

## Evang.-Luth. Martinsgemeinde Großmoor

Pastorin: Ulrike Hebenbrock-Galisch, Finkenweg 1, Grm., Tel. 0 50 85 / 596, Fax 95 58 73 Claudia Timmermann, Kurfürstendamm 1, Großmoor, Tel. 0 50 85 / 6789

E-Mail: kg.grossmoor@evlka.de

Diakonin: Kira Preußing, Tel. 0511 / 590 87 60

Vorsitzender Kirchenvorstand: Wilfried Burghard, Tel. 0 50 85 / 79 04

Pfarrbüro, Frauke Runge: Di. 16 – 18 Uhr, Fr. 9 – 11 Uhr.

Küsterin der Martinskirche:

### Gottesdienste u. Termine:

So. 12.12. 3. Advent  
10 Uhr Gottesdienst, Martinskirche  
So. 19.12. 4. Advent  
10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, Martinskirche

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde St. Marien Wathlingen

Pastor: Stefan Thäsler, Kirchstraße 1, Wathlingen, Tel. 0 51 44 / 82 07. Pfarrbüro: Birgit Reimann, Kirchstr. 1, Tel. 0 51 44 / 82 07. Di. 11.00 – 12.00, Do. 11.00 – 12.00 Uhr, und 18.00 – 19.00 Uhr Mail: kg.wathlingen@evlka.de - besuchen Sie uns auch im Internet: www.kirchenfenster-wathlingen.de

### Gottesdienste u. Termine:

So. 12.12. 10.00 Uhr 3. Advent, Gottesdienst mit Abendmahl P. Thäsler  
11.30 Uhr Taufgottesdienst P. Thäsler  
So. 19.12. 10.00 Uhr 4. Advent, Singegottesdienst mit vielen Adventsliedern, P. Thäsler

### Werktagsgottesdienste:

Montag 7.25 Uhr Mette · Mittwoch 7.25 Uhr Mette, 12.00 Sext, 21.00 Uhr Komplet  
Samstag 18.00 Uhr Vesper, 21.00 Uhr Komplet

## über 50 Jahre Bestattungsinstitut Schiefelbein

Inh. S. G. Pelikan

Erd-, Feuer- und Seebestattungen, Nah-, Fern- und Auslandsüberführungen, Anonyme Beisetzungen, Umbettungen, Erledigung sämtlicher Formalitäten

Wir können für Sie bundesweit auf allen Friedhöfen tätig werden.

### Trauerbriefe und Danksagungen

erstellen wir im Hause, auch an Sonn- und Feiertagen

Vorsorgeverträge und kostenlose Beratung bei allen Bestattungs- und Versicherungsfragen

### Sterbegeldversicherungen

bis zum 80. Lebensjahr ohne Gesundheitsprüfung

Auf Wunsch sofortiger Hausbesuch

TAG UND NACHT ERREICHBAR

**(0 51 44) 91 00 10**

Dorfstraße 20 · 29336 Nienhagen

## Statt Karten

Es ist schwer einen geliebten Menschen zu verlieren, aber tröstend zu erfahren, wie viel Zuneigung, Freundschaft und Wertschätzung ihm entgegengebracht wurde. Überwältigt von der großen Anteilnahme möchten wir uns bei allen Freunden, Nachbarn, Verwandten und Bekannten sowie den Kolleginnen und Kollegen der Deutschen Bahn bedanken, die sich in diesen schweren Stunden mit uns verbunden fühlten und mit uns Abschied nahmen.

Danke für jeden Händedruck, jede Umarmung. Danke für alle tröstenden Worte und Zeilen. Danke für die freundlich zgedachten Geldspenden von denen wir einen großen Teil an das Norddeutsche Knochenmark- und Stammzellspender-Register weitergeleitet haben. Danke dem Schützenverein für das letzte Geleit.

Danke an Frau Pastorin Hebenbrock-Galisch für die einfühlsamen Worte.

Danke auch an das Bestattungshaus Hartung für die vertrauensvolle Betreuung.

**Hiltrud, Michael und  
Barbara Stahl**

Großmoor, im Dezember 2010

**Horst Stahl**  
† 7.11.2010

# Unsere Nachbarn in Eicklingen

Wir wünschen all' unseren Kunden ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

## Steitzer GbR

Waldweg 6 + 10 · 29358 Eicklingen  
Tel. 0 51 49 - 9 25 25 + 87 42  
Fax 0 51 49 - 9 25 26  
Mobil 0171-9 96 39 39  
eMail: steitzer.gbr@t-online.de  
www.steitzer-gbr.de

**BEWÄSSERUNGSTECHNIK**  
**ELEKTROINSTALLATION**  
**SCHALTANLAGENBAU**

**Auto Technik Suhr**

Fröhliche Weihnachten und ein glückliches neues Jahr!

KFZ-Meisterbetrieb · KFZ-Reparatur  
sämtlicher Fabrikate Unfall-Instandsetzung  
· Fahrzeughandel · TÜV & AU

KFZ-Meisterbetrieb · Schmolkamp 46 · 29358 Eicklingen  
Tel. 0 51 44 / 89 16 · Fax 0 51 44 / 50 64 · email: office@at-suhr.de

**STARKE DÄCHER**

da geht nichts drüber

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

**Dachdecker- und Bauklempnerarbeiten**

Weißes Feld 8 · 29358 Eicklingen  
Tel. 0 51 44 / 98 75 - 0 · Fax 0 51 44 / 98 75 10  
[www.starkedaecher.de](http://www.starkedaecher.de)

**STOLTMANN**

Parkett und Teppich

... auch alles rund ums Parkett & Laminat

jegliche Parkettarbeiten  
- garantierte Qualität vom Handwerksmeister

[www.hoppichhaus-stoltmann.de](http://www.hoppichhaus-stoltmann.de)  
Lieferung frei Haus

[www.BRAUTSERVICE-SAJU.de](http://www.BRAUTSERVICE-SAJU.de)

Inh. Sabine Julia Seniauski stattet aus Braut (Gr. 32 - 62) & Blumenkinder (auch Umstands festmode & Brautanzüge)

& Tauf- & Kommunionkinder  
& Konfirmanden/-innen, Abi-/Ball-/Abendkleider

Ausschließlich nach Termin · Di. - Sa. 9.00 - 18.00 Uhr  
Im Rehmen 34 · 29358 Eicklingen · ☎ 0 51 44 / 49 34 34

Kein Verleih: Kein Second Hand!

**helmut sander**

In Wienhausen sonntags 10-12 Uhr geöffnet

**Blumenhaus Eicklingen**  
Tel. 0 51 44 / 50 77  
Mühlenweg 38

**Blumenhaus Wienhausen**  
Tel. 0 51 49 / 6 55  
Hauptstraße 5

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 8.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr · Samstag 8.00 - 13.00 Uhr  
[www.blumen-sander.de](http://www.blumen-sander.de)

**ELEKTRO Dettki**

Meisterbetrieb

Hausgeräte · Elektroanlagen aller Art  
Schaltschrankbau · Wärmepumpen  
Mess- und Regeltechnik  
Photovoltaikanlagen

29358 Eicklingen Tel. (0 51 49) 402  
OT Sandlingen Fax (0 51 49) 18 62 00  
Buerskopper Str. 1A Mobil (0172) 513 38 64

**JM Bau- und Möbeltischlerei Jürgen Meyer**

Besuchen Sie unsere Ausstellungsräume in Eicklingen

- Wintergärten
- Fenster
- Türen
- Tore
- Innenausbau
- Treppen
- Möbeleinzelherfertigung
- Bestellungen

Schmolkamp 4 Tel. 0 51 44 / 9 21 55  
29358 Eicklingen Fax 0 51 44 / 9 21 54

24 Std. Notdienst

**SÄMTLICHE ELEKTROARBEITEN**

- ALT- UND NEUBAUINSTALLATIONEN
- INDUSTRIE- UND SCHALTANLAGEN
- ANTENNENBAU ■ E-CHECK
- HAUSGERÄTE & ANSCHLUSS-SERVICE
- WÄRMEPUMPEN
- NACHTSTROMSPEICHERANLAGEN
- BE- UND ENTLÜFTUNGSANLAGEN

DORFSTR. 14A · 29358 EICKLINGEN · TEL. (05144) 3372

**ELEKTRO BREDEFELD**

Wir wünschen unseren Kunden ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch!

INFOS UNTER [WWW.ELEKTRO-BREDEFELD.DE](http://WWW.ELEKTRO-BREDEFELD.DE)

**belle cuisine einbauküchen**

Jens Becker

Hilmers Feld 10 · 29358 Eicklingen  
Tel. (0 51 44) 5 65 60 · Fax 97 13 70 · Mobil 0172-6 02 99 56  
becker@kuechen.de · [www.belle-cuisine.de](http://www.belle-cuisine.de)

**mike tiedt malerfachbetrieb**

Preiswert und Leistungsstark - aus Ihrer Region!

Holzweg 27 · 29352 Adelheidsdorf

- ☑ Malerarbeiten aller Art, innen + außen
- ☑ Naturfarben + Putze
- ☑ Wärmedämmverbundsysteme
- ☑ Holz- und Bautenschutz
- ☑ Trockenausbau
- ☑ Bodenbelagsarbeiten
- ☑ Fliesenarbeiten

Tel. 0 50 85 / 98 17 20 Mob. 01 71 / 3 54 28 13

**Jäger- od. Zigeuner-schnitzel mit Pommes od. Kroketten**

auch zum Mitnehmen

**Gaststätte „Kleines Eck“**

Schneiderstr 25 · Wathlingen  
Tel. 0 51 44 / 495 69 69  
Di. - So. 11 - 14 Uhr u. 17 - 21.30 Uhr

**LICHTBILD WERKSTATT Portraitfotos**

ab 25,- €

Meike Berkhan info@lbw-berkhan.de  
Hauptstraße 65 www.lbw-berkhan.de  
29356 Bröckel  
Tel. 0 51 44 / 935 76

Öffnungszeiten:  
Di. - Do. 9 - 12 Uhr  
Do. 15 - 18 Uhr  
und nach Vereinbarung

Passfotos · Hochzeits-Aufnahmen · Portrait-Fotografie  
Werbe-Industrie-Fotografie · Digitale Bildbearbeitung

## KLEINANZEIGEN

**Verschiedenes**

Hausflohmarkt am 12.12. von 11 - 16 Uhr  
in Nienhagen, Am Fleitgraben 25.

**INDOOR-FUSSBALLFELD!**

NEU!! Schon gespielt???  
10-Elfenland 05141/2080835

**Vermietung**

Adelheidsdorf, 2 Zimmer-Whg, EBK, 70 qm, sep. Eingang. Zum 01.02.11 frei,  
Tel. 0 50 85 - 16 05

**Rechtsanwälte**

Rechtsanwalt Notar  
**Dr. jur. Gerhard Meyer zu Hörste**  
Fachanwalt für Familienrecht, Steuerrecht und Agrarrecht

Erbrecht, Höferrecht, Familienrecht, Steuerrecht, Verkehrsrecht, Agrarrecht, Verkehrsordnungswidrigkeitenrecht, Arbeitsrecht und Versicherungsrecht.

Königstraße 18 · 30175 Hannover  
Tel. (0511) 34 22 55 · Fax (0511) 31 45 50  
Tel. Ramlingen (05085) 70 92  
E-Mail: mzh.moe@t-online.de

**Mietgesuch**

Familie mit Kind, kl. Hund u. Katze sucht 3 - 4 Zi.-Wohnung, mögl. mit Garten in Adelheidsdorf (nicht Dasselsbruch)  
Tel. 0174 - 199 56 70

**Verschiedenes**

Wathlingen (nähe Rathaus), zuverlässiger, rustiger Tierfreund für tägl. Spaziergang (lieber Dackel) gesucht.  
Tel.: 0 51 44 - 57 84 (9 - 21 Uhr)

**Immobilien**

Hannoversche Volksbank Immobilien

Sie besitzen eine Immobilie? Wir haben die richtigen Kontakte, um sie zu verkaufen!

Wir suchen für unsere Kunden immer neue attraktive Immobilien in den deutschen Mittelregionen, Württemberg, Baden-Württemberg und Brandenburg.

KVZ-Center Celle, Marion Jackowski  
☎ (05141) 275-7110, [www.hvzimmobilien.de](http://www.hvzimmobilien.de)

**INDOOR-FUSSBALLFELD!**

NEU!! Schon gespielt???  
10-Elfenland 05141/2080835

**Hundeschule Franke**

Seit 1998 kümmern wir uns um Ihre „Felle“

**Wir bieten Ihnen:**  
Erziehungskurse, Agility, Obedience, Flyball, Problemhundetherapie u.v.m.

Ihre Hundeschule mit ♥ & Verstand

**Sachkundenachweis & Hundeführerschein**

☎ 0 51 44 - 92 90 81  
Ackernstraße 28 · 29336 Nienhagen  
[www.hundeschule-franke.de](http://www.hundeschule-franke.de)

**康 Tiernaturheilpraxis**

Susanne Lentz  
Werner-Heins-Weg 12  
29336 Nienhagen  
OT Papenhorst  
05144/970469  
tiernaturheilpraxis-celle@web.de  
[www.tiernaturheilpraxis-celle.de](http://www.tiernaturheilpraxis-celle.de)

**Waschmaschine entzwei - Komme vorbei**

Andreas Mikula  
Adelheidsdorf

Reparatur aller Haushaltsgeräte

Tel. 0 51 41 / 887 98 77

**DIE ZOOKISTE**

Seit 1993 Ihr Hundesalon in Nienhagen

Jetzt im Gewerbegebiet Nord-Ost: Breite Horst 14  
Terminvereinbarung: 05144-5992  
Hundezubehör: [www.zookiste.de](http://www.zookiste.de)

**Susi und Strolch Hundesalon**

Fellpflege und mehr für alle Rassen und Mischlinge

Termine nach Vereinbarung  
Tel. 0 51 41 - 98 04 55

In den Birken 10 · Adelheidsdorf (bei Celle, an der B3)  
e-mail: Susi-und-Strolch-A@gmx.de

Wer möchte den **Wathlinger Boten** in Wathlingen verteilen?

Moor Verlag  
Tel. 05085-7427

## WEIHNACHTSZAUBER 2010 (im wahrsten Sinne des Wortes), am letzten Wochenende auf dem GELLER LANDGESTÜT

Geboten wurde ein Weihnachtsmarkt der Extraklasse mit hochwertigem Kunsthandwerk, Kutsch- und Schlittenfahrten, Ponyreiten, hausgemachtes Kuchenbuffet, Märchenerzählungen im Tannenwald, lebendigen Märchenfiguren sowie eine riesige

Tombola. Sämtliche Erlöse und großzügige Spenden gehen an drei Kinderheime in der Region Celle.

Helfer vom < THW



Besucher der Malschule Karin Prinz aus Großmoor in der Sattelkammer

KUNST & GRAFIK  
KARIN PRINZ

HOLZWEG 17A · 29352 GROßMOOR  
TEL. 05085-467 FAX 598



Die fleißigen Helfer vom Landgestüt

### Kalorienfalle Weihnachten? Das muss nicht sein!

Die meisten Deutschen nehmen während der Feiertage an Gewicht zu - statistisch gesehen sind das zwischen Weihnachten und Neujahr nur 370 Gramm. "Falls die Hose knieft, kann das neben fehlender Bewegung in der kalten Jahreszeit auch an den salzhaltigen Speisen liegen, die man zu sich nimmt. Aufgrund des Salzgehaltes speichert der Körper vermehrt Flüssigkeit", erklärt Dr. Ursula Marschall, Leiterin des Kompetenzzentrums Gesundheit der BARMER GEK. "Auf der Waage bemerkt man das sofort, denn ein Liter Wasser im Körper entspricht auch einem Kilogramm Gewichtszunahme." Da ist es beruhigend zu wissen, dass man auch in der Weihnachtszeit auf seine Linie achten kann, ohne ganz auf die typischen Leckereien zu verzichten: Beim Backen von Keksen beispielsweise eine Schokoglasur mit möglichst hochwertiger Schokolade und einem hohem Kakaanteil verwenden. Lebkuchen und Ko-

kosmakronen haben einen hohen Fettanteil, besser - aber immer noch kalorienreich - ist es, zu Vanillekipferln zu greifen. Anstelle eines gefüllten Tellers mit Gebäck kann auch weihnachtliches Obst wie Orangen oder Mandarinen und Nüsse auf den Wohnzimmertisch. Die Lust auf Süßigkeiten kann in der Weihnachtszeit auch prima durch Bratäpfel mit Rosinen, Zimt und Zucker gestillt werden - netter Nebeneffekt dabei: Zimt kurbelt den Stoffwechsel an. Aniskekse, Pfeffernüsse und Baiser-Plätzchen haben weniger Kalorien als Spritzgebäck und belasten das "Kalorienkonto" nicht so stark. "Wer in der Weihnachtszeit auf Kalorien achten möchte, sollte bei Schokolade aufpassen: Ein Schoko-Nikolaus mit 150 Gramm hat beispielsweise genauso viel Kalorien wie 40 Mandarinen", so Marschall. Weitere Informationen zum Thema "gesunde Ernährung" gibt es auch bei der BARMER GEK in der Hafestraße 2a in Celle und unter "www.barmer-gek.de"

Malerarbeiten & Bodenbeläge  
Malermeisterin Doris Röder

**röder**  
Malerbetrieb

Sandberg 5  
29339 Wathlingen  
Tel 05144 49 39 79  
info@malerbetrieb-roeder.de  
www.malerbetrieb-roeder.de



### AKM zeigt „Ausgewählte Werke“ Albert Königs

Traditionell zeigt das Albert-König-Museum in den Wintermonaten eine Auswahl aus dem Werk seines Namensgebers. "Albert König - Ausgewählte Werke" heißt folgerichtig auch die aktuelle Ausstellung. Museumsleiter Dr. Klaus Homann ist es erneut gelungen, eine spannende und sehenswerte Schau aus rund 75 Ölgemälden, Aquarellen, Gouachen und Holzschnitten - darunter einige Neuerwerbungen und zahlreiche bisher unveröffentlichte Arbeiten des Künstlers (1881-1944) - zusammenzustellen. Dabei fasziniert nicht nur die reiche Palette an Motiven und Techniken, sondern auch die an einigen Beispielen nachvollziehbare künstlerische Wegfindung Albert Königs. So stößt der Betrachter etwa auf eine fast fotorealistische Darstellung einer kleinen Wacholdergruppe aus den frühen Schaffensjahren, bei der sich König noch bemüht und angestrengt an die Vorlage hielt, während man bei dem später entstandenen und direkt daneben gehängten Gemälde "Alter Wacholder" schon deutlich erkennt, wie frei und selbstsicher er da bereits mit dem Motiv und der Farbe umging. Seine Landschaftsdarstellungen und das damit einhergehende Einfangen von Wetter und Licht wurden zu Markenzeichen seiner Malerei. Farbe diente ihm aber nicht nur als Ausdrucksmittel, sondern auch zur Variation, um eine



Arbeit mal verhaltener oder expressiver zu machen, lauter oder leiser, wärmer oder spröder. Aber auch, um Balancen in der Bildkomposition herzustellen. Etwa bei seinem pointillistischen Stillleben "Feuertilien". Die individuell geprägten Pinselstriche weichen hier systematisch gemalten Tupfen, die akribisch nebeneinander gesetzt wurden und die Leinwand wie ein Netz bedecken. In den Augen des Betrachters mischen sich die reinen Farben und erzielen optische Effekte, die zu Königs Zeiten noch weitgehend unbekannt waren. Zwei der ausgestellten Stillleben fallen wiederum durch eine stark zurückgenommene Farbigkeit auf. "Beide Gemälde", so erläuterte Dr. Homann, "stammen aus der Zeit um 1900. Sie waren bis vor Kurzem noch gänzlich unbekannt und



zeigen Albert König als Anfänger ohne Ausbildung, der sich zu je-

ner Zeit offensichtlich Vorlagen von kompliziert aufgebauten Stillleben zur Wiedergabe vorgenommen hat." Dr. Homann wies bei der Vernissage ausdrücklich auch auf Königs Holzschnitt "Tannenwald" hin, der besondere Aufmerksamkeit verdiene. Denn bisher, so Dr. Homann, sei kein Exemplar davon nachweisbar gewesen. Zwar habe das Museum im letzten Jahr den Holzstock und auch die Vorzeichnung als Dauerleihgabe erhalten, doch der Druck, der allerdings wohl posthum erfolgt sei, sei erst vor wenigen Wochen aufgetaucht. "Ein großer Glücksfall", freute sich Dr. Homann, "nicht nur wegen der Seltenheit des Holzschnitts, sondern auch, weil sich an diesem Beispiel nun die Arbeitsweise des Künstlers von der Vorzeichnung über den Holzstock bis zum fertigen Druck sehr eindrucksvoll nachvollziehen lässt."



Bemerkenswert sind auch die Porträts, neben der Darstellung von Eschedes Nachtwächter vor allem das Ölbild "Alter Schäfer": Königs Malvorgang erfasste dabei nicht nur den Augenblick. Seine behutsame und einfühlsame Arbeit scheint vielmehr wie ein Scanner den Lebensvorgängen zu folgen, die das Gesicht des Dargestellten geformt haben. Die Furchen, Falten und Verästelungen, aber auch die sprechenden Augen erzählen die Geschichte eines über Jahre in Wind und Wetter von der Natur geprägten Menschen. Die Ausstellung ist bis zum 24. April 2011 samstags und sonntags von 14.30 bis 17.30 Uhr zu sehen. Führungen sind nach vorheriger Vereinbarung auch außerhalb dieser Zeiten möglich.  
Text und Fotos: Rolf-Dieter Diehl

## Rendite statt Rente: Wathlinger gründet Firma Computer-Kurse im Internet an



Wolfgang Scholz und sein Sohn Marcel, der Webmaster von „myTeach.de“

Immer mehr Start-up-Unternehmer in Deutschland sind Rentner. Diesem Trend ist nun auch ein Dipl.-Ing. aus Wathlingen gefolgt. Wolfgang Scholz hat zwei Jahre nach seinem Ausscheiden aus dem Berufsleben eine eigene Firma gegründet. Der 66-Jährige bietet Computer-Kurse via Internet für Anfänger und Fortgeschrittene an. Eine Geschäftsidee mit Erfolgchancen.

Mit „www.myTeach.de“ will der Wathlinger ein möglichst breites Kundenspektrum erreichen, um den durchaus diffizilen und oftmals auch diffusen Umgang mit dem Computer via Internet zu lehren. Speziell im Visier hat er dabei auch seine Altersgruppe. Viele Gleichaltrige haben sich im gesetzten Alter PCs zugelegt, sind im Umgang damit aber meist ungeübt. So ist letztlich auch die Geschäftsidee entstanden, Computerschulungen über das Internet anzubieten. In das Projekt wurden bisher mehr als 1500 Stunden Arbeit investiert.

### Das ist MyTeach.de

Die Internetplattform „www.myTeach.de“ ist nach einer mehrmonatigen Testphase offiziell in Betrieb. Es werden dort Computerkurse in verschiedenster Form angeboten - vom Basiswissen bis hin zu komplexeren Themen. Der Nutzer muss im

Prinzip nur seinen Computer einschalten können. Ab da kann er über MyTeach alles Wissenswerte selber erlernen oder an Online-Schulungen teilnehmen. Das ist die Grundidee der Schulungen.

Ca. 80 Videos, weitere befinden sich in Bearbeitung, zwischen vier und sieben Minuten Länge stehen zur Verfügung, in denen die einzelnen Lernschritte anschaulich dargestellt werden. Der User muss nicht in Anleitungen blättern, sondern wird parallel zum Gebrauch sowohl visuell als auch akustisch über MyTeach angewiesen. Er kann das Video anhalten, die Lernschritte ausführen und dann nach dem Prinzip „Learning by doing“ immer weiter fortfahren.

Zwei Windows-Grundkursen, zwei Grundkurse Textverarbeitung, Tabellenkalkulation, das Bearbeiten von Fotos sowie die Nutzung des Internets sind die Schwerpunkte im umfangreichen und Lernangebot.

Zusätzlich besteht auch die Möglichkeit, Online über das Internet persönlich geschult zu werden. Das ist ein zusätzliches Angebot zu den Kursen für Selbstlerner. Nach Vereinbarung können drei, vier Leute über das Internet und das Telefon zusammengeschaltet werden und an einer Online-Schulung teilnehmen. Die Schulungsteilnehmer können zu Hause am ei-



50% Rabatt  
Weihnachtsaktion

www.myteach.de  
Online PC-Schulungen

Bequem von zu Hause, vom Arbeitsplatz. Für Anfänger, Senioren und Unternehmen. Leicht gemacht, preiswert. Jederzeit verfügbar über das Internet



PC-Grundkurse (Windows 7): Textverarbeitung, Tabellenkalkulation, Fotoherstellung und Surfen im Internet.

W. Scholz, Am Röhrenberg 12, 72818 Wathlingen, myTeach@online.de, Tel. 05344 82888

genen Bildschirm die Schulung verfolgen, parallel dazu läuft die Erklärung über die Telefonkonferenz und es können jederzeit Fragen zum Lernstoff gestellt werden.

Zu der Zielgruppe gehören neben Anfängern und Fortgeschrittenen auch Mitarbeiter in den Firmen. Dies hat den Kosten- und auch Zeitvorteil, dass die Mitarbeiter beispielsweise nicht extern geschult werden müssen, sondern direkt an ihrem Arbeitsplatz.

**www.MyTeach.de**



Screenshot der Homepage

## Advent, Advent, ein Lichtlein brennt ... Seniorenfeier im Hagensaal Nienhagen

Weihnachtliche Stimmung verbreitete die Senioren-Adventsfeier am Sonntagabend, 4. Dezember 2010 im Hagensaal, zu der die Gemeinde Nienhagen rief und viele Bürger der Einladung folgten. Die Feier fand statt unter der Leitung des Vorsitzenden des Bürger- und Kulturausschusses Herrn Winnie Jakob. Besonders herzlich begrüßte er den Bürgermeister Klaus Gärtner und den Landtagsabgeordneten Klaus-Heinrich Langspecht, der stets ein gern gesehener Gast ist. Dieser sprach in seiner Rede mit einer Anerkennung über eine lebendige Gemeinde! Auch Bürgermeister Klaus Gärtner begrüßte die

Bürger aus Nienhagen und hieß alle herzlich willkommen. Mit seiner warmherzigen Rede bekam er lang anhaltenden Beifall.

In Begleitung von Frau Christiane Boltz sang sich Rolf Charbonnier, ein altbekannter Sänger in Nienhagen, in die Herzen der Zuhörer. Weihnachtslieder klangen durch den Hagensaal, als der Kinderchor der Grundschule Nienhagen unter



der Leitung ihres Lehrers Herrn Krause auftrat. Besonders viel Beifall erhielten sie für das Lied „Die Weihnachtsbäckerei“!



Blue Diamond Cadets unter der Leitung von Marion Groß und Stefanie Mehring



Rolf Charbonnier



(l) Karl-Heinrich Langspecht, (r) Klaus Gärtner



Flötengruppe unter der Leitung von Sabine Schulze



In den gleichen Reigen der Weihnachtslieder stießen die Blue Diamond Cadett's. Gekonnt spielten die jungen Musiker auf ihren Trompeten unter der Leitung von Marion Groß und Stefanie Mehring. Begeistert sangen viele Zuschauer die bekannten Weihnachtslieder mit. Eine Überraschung bot die Tanzschule Nienhagen. Die jüngsten Akteure zeigten dem staunenden Publikum, was sie unter der Leitung von Anette Lenz gelernt haben.



Kinder der Grundschule Nienhagen mit Lehrer Herrn Krause →



Jugendliche der Tanzschule Nienhagen



Tanzmäuse der Tanzschule Nienhagen in Aktion



Tanzmäuse der Tanzschule Nienhagen

Frau Sabine Schulz ließ es sich nicht nehmen, mit der Flötengruppe nicht nur Weihnachtslieder, sondern auch weihnachtliches aus der Barock- und Renaissancezeit zu spielen. Zum Schluss bedankte sich Herr Jakob bei den guten Geistern der DRK Frauen für die Ausschmückung und Betreuung zum Gelingen dieser Veranstaltung.

Text und Fotos: Hans-Dieter Fassbender



Die guten Geister aus der Küche – die Damen vom DRK

## Auszahlung des Jagdgeldes für das Jagdjahr 2010/2011 der Jagdgenossenschaft Adelheidsdorf

Nach Überwindung der anfänglichen technischen Schwierigkeiten mit dem neu angeschafften Jagdkataster ist am 01.12. die Auszahlung des Jagdgeldes erstmalig per Überweisung erfolgt. Alle Jagdgenossen, die ihre Kontoverbindung bekannt gegeben haben wer-

den gebeten, den Geldeingang zu überprüfen. Bei Unstimmigkeiten bzw. zur Übermittlung Ihrer Kontodaten erreichen Sie unseren Kasenswart Herrn Kempken unter der Rufnummer 0172-5411334. *Im Namen des Vorstandes Georg Rahlfis jr. Vorsitzender*



## Stimmungsvolles Konzert des Gemischten Chores Großmoor am 2. Advent

Am Sonntag lud der Gemischte Chor Großmoor zum Adventskonzert in die Martinskirche Großmoor ein. Nach dem Willkommensgruß des 1. Vorsitzenden, Jürgen Mühlstein, und einer Begrüßung durch die Pastorin, Ulrike Hebenbrock-Galisch, ging es los. Unter dem Motto „Ein Abend im Advent“ wurden zunächst verschiedene Titel zum Themenbereich Abend und Nacht gesungen. Das Lied „Der Mond ist aufgegangen“ wurde mit Solopart von Detlef Damaske bewegt vorgetragen. „The Music of the Night/Die Musik der Nacht“ wurde von Hinnerk Gaus am Klavier begleitet.



Der zweite Teil bestand dann aus einem bunten Gemisch von Weihnachtsliedern, bei dem auch die Gemeinde miteinbezogen und zum Mitsingen aufgefordert wurde. Hervorzuheben war hier insbesondere das Gospel „Hail Holy Queen“ aus dem Hollywoodfilm „Sister Act“, bei dem

Antje Schworm und Nicole Liman ein Solo gesungen haben und das von Janes Burmester aus Hannover am Klavier begleitet wurde. Besonders schön war auch, dass einige englische Weihnachtslieder und sogar ein schwedisches vorgetragen wurden. Aufgelockert wurde das Ganze durch kleine Schauspieleinlagen und Gedichte. Der Chorleiterin Karen Düsterhöft ist es gelungen, ein wunderbar stimmungsvolles Programm zusammenzustellen. Trotz des sehr winterlichen Wetters war die Martinskirche gut gefüllt, und einige waren mit ihren Kindern sogar mit dem Schlitten gekommen. *Andrea Wolf, Foto: Anke Hinrichs*

### Gesangverein Nienhagen

## Weihnachtskonzert in Nienhagen Laurentius-Kirche am 19.12.2010 um 17 Uhr

Neue Wege geht der Gesangverein Nienhagen in seinem diesjährigen Weihnachtskonzert. Es werden meditative Bilder und Texte zu Themen des Advents dargeboten. Diese werden musikalisch umrahmt durch den Hagenchor und Cantiamo, die Chöre des Gesangvereins, von der Flötengruppe sowie von Orgelklängen. Mitwirkende: Diakon Sven

Getzeit und Team (Bilder und Texte), die Leitung der Chöre hat Chorleiter ADC Hartmut Nemitz, die Flötengruppe wird von Sabine Schulze geleitet, Orgelspiel: Christiane Boltz. Der Eintritt ist frei. Um eine Spende wird gebeten. *(Tina Schwannecke, Schriftführerin)*



### Heimatverein Nienhagen

## Für den Gabentisch

Chroniken des Heimatvereins Nienhagen  
Sie möchten Geschichten über Nienhagen lesen?  
Sie möchten Geschichten über Nienhagen verschenken?

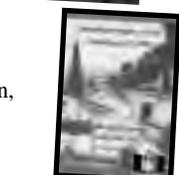
### Der Heimatverein Nienhagen empfiehlt Ihnen zum Lesen und Verschenken die Chroniken

**Haniel & Lueg GmbH  
Bohrbetrieb Nienhagen**  
Nienhagen Kreis Celle  
Nienhagen von 1931 bis 1965  
sowie  
**Gewerkschaft Elwerath  
Werk Nienhagen**  
Teufendruckmemeßbetrieb 1950 bis 1970



und ganz neu  
**Brandkatastrophe auf der Nienhagen 22 (N 22)  
Gewerkschaft Nienhagen**  
(Wintershall AG) 29. September 1934

In allen Chroniken sind Geschichten und Erlebnisse enthalten, die auch viele ältere Mitbürger nicht kennen. Im Papierwarengeschäft Fritz Müller, beim Moorverlag und beim Heimatverein Nienhagen sind alle Chroniken vorrätig.



### Heimatverein Nienhagen

Am 27. November trafen sich über 30 Heimatfreunde zu unserem schon traditionellen Adventswandern. Unter der sachkundigen Führung von Gunter Heuer („was der alles weiß!“) ging es diesmal vom Heimatmuseum über die Sportanlagen und den Hachehof Richtung Papenhorst. „Immer schön querfeldein, über Stock und Stein! Auf der Straße ist doch langweilig“ animierte Gunter Heuer die zahlreichen und lauffreudigen Teilnehmer, die sich zudem über das schöne und kalte Winterwetter freuten. Warm angezogen machte es richtig Spaß auch mal diese ungewöhnlichen Wege zu gehen, über einen kleinen Zaun zu klettern oder quer über ein abgeerntetes Maisfeld zu „stolpern“.



In Papenhorst bei Ingrid und Georg Männecke wartete dann ein heißer Glühwein und Schmalzbrote auf die Wandergruppe. Gut gestärkt ging es dann durch Papenhorst und das Neubaugebiet Büthenhorst wieder zurück ins Heimatmuseum. Gut 2 Stunden war man an der frischen Luft. Und dann wärmten sich alle in der warmen und adventlich geschmückten Heimatstube bei Kaffee und Kuchen wieder auf.

## Und noch ein Rückblick auf das Jahr 2010

Wieder geht ein ereignisreiches Jahr zu Ende. Ein Grund, mal wieder zurück zu blicken auf ein Jahr, das prall gefüllt war mit tollen Veranstaltungen und viel ehrenamtlicher Tätigkeiten. Vor 25 Jahren, am 20. Mai 1985 wurde unter der Leitung des damaligen Gemeindedirektors J. Zingel der „Heimatverein Nienhagen“ gegründet. Dieser besondere Geburtstag prägte die Aktivitäten der Vereinsmitglieder im ablauf-

enden Jahr 2010 und wurde am Freitag, den 28. Mai, mit einem Spanferkelessen und am Sonntag, den 30. Mai, mit einer Sonderausstellung gefeiert. In dieser Ausstellung konnten sich die zahlreichen Besucher einen Eindruck über das vielseitige und bunte Vereinsleben in den vergangenen Jahren von der Gründung bis heute machen.

Dabei wurden etliche Themen der vergangenen Jahre noch einmal aufgegriffen: das Werk des Malers Fritz Schulze, altes Spielzeug, altes Porzellan, von der Rentenmark zur DM, Damals auf dem Dorfe, 100 Jahre Erdöl, Marta Astfalck Vietz und vieles mehr. Das meiste davon kann man auch in einer kleinen farbigen Chronik „Rückblick auf 25 Jahre Vereinsarbeit“ nachblättern und nachlesen. Mit der Vorbereitung der Ausstellung und der Erstellung der Chronik war ein großer Teil der „Mittwochsgruppe“ das ganze Frühjahr gut beschäftigt. Die positive Resonanz der über 200 Besucher hat für diese Mühen entschädigt und spornet uns an, auch im nächsten Jahr eine ähnlich interessante Sonderausstellung auf die Beine zu stellen.

Auch der diesjährige Hachewagen stand unter dem Motto „25 Jahre Heimatverein Nienhagen“. Unter der Leitung von Georg Männecke wurde ein Wagen geschmückt und hergerichtet und am Sonntag nahm der Verein mit diesem Wagen und einer größeren Fußgruppe gut gelaunt am Umzug teil.

Alle Hände voll zu tun hatte in den vergangenen Monaten Ingrid und Georg Männecke, unser „Festausschuss“, um die zahlreichen gemütlichen Nachmittage und Abende (Boßeln,



Grünkohllessen, Grillen u.a.) vorzubereiten und durchzuführen. Ihnen und ihren Helfern gilt unser ganz besonderer Dank. Diese Veranstaltungen erfreuen sich immer größerer Beliebtheit, wie die großen Teilnehmerzahlen immer wieder bestätigen.

Auch wurde wieder eine Bustagesfahrt durchgeführt, die uns am 14. August nach Stolberg in den Südhaz führte.



Nach einer informativen Schlossführung und einem reichhaltigen und schmackhaften Mittagessen in Stolberg besuchten wir noch das spektakuläre „Mausefallen- und Kuriositäten-Museum“ in Güntersberge. Neben den verschiedensten Mausefallen wurde uns eine einmalige Sammlung von „Kackstühlen“, Damenunterwäsche, Klistierspritzen, Nachttöpfen, Keuschheitsgürteln und anderer Kuriositäten anschaulich und mit viel Humor dargeboten. Es war ein sehr informativer und lustiger Tag. Es gab aber nicht nur Vergnügliches, auf das wir zurück schauen wollen, sondern auch eine Menge Arbeit, die von unseren Mitgliedern ehrenamtlich geleistet wurde. Das passiert immer mittwochs. Da trifft sich eine Gruppe von etwa 30 Aktiven, um das Heimatmuseum mit Leben zu füllen und die Ausstellungsstücke zu sortieren und aufzubereiten. Rund um das Haus wird der Vorgarten mit den Blumenbeeten und der Rasenfläche beackert und gepflegt. In der Werkstatt werden viele kleine und große Stücke entrostet, gestrichen und wieder gangbar gemacht. Im Heimatmuseum wird archiviert, geordnet, gesammelt, übersetzt und geforscht. Viele kleine Handgriffe und viele freiwillige Arbeitsstunden sind notwendig, um das Museum für Besucher interessant zu gestalten. Und dennoch konnten in

diesem zurückliegenden Jahr noch zusätzliche Projekte in Angriff genommen werden.

Unter der Regie von I. Rieckenberg wurde begonnen, einen Bauerngarten im Hof zwischen Saal und Nebengebäude anzulegen. Als erstes wurde dazu eine Kräuterschnecke gebaut und bepflanzt und weitere Beete angelegt.

Eine weitere Gruppe (F. Brandes, H. Trumtrar, D. Müller und weitere Helfer) war seit dem Frühjahr damit beschäftigt, zwei Unterstände (Carports) zu errichten, die später als weitere Ausstellungsflächen dann genutzt werden. Und nicht vergessen wollen wir, dass W. Rege-ner und W. Werner eine weitere Chronik in Buchform erstellt haben. Diese Chronik erinnert auf 224 Seiten an die „Brandkatastrophe auf der Nienhagen 22“ am 29. September 1934. Anstoß gab die gut besuchte Ausstellung des Heimatvereins zu diesem Thema im Mai 2009. Die in diesem Buch zusammengestellten Zeugenaussagen, Gutachten, Zeitungsartikel und reichliches Bildmaterial vermitteln ein umfassendes Bild dieses Infernos vor 76 Jahren. Für 10 € ist diese Chronik im Heimatverein Nienhagen erhältlich. Auch im nächsten Jahr wartet wieder viel Arbeit auf die freiwilligen Helfer des Vereins. Wir wollen das Jahr ruhig ausklingen lassen und freuen uns auf die kommenden Aufgaben. Um die Weihnachtstage und den Jahreswechsel bleibt das Heimatmuseum geschlossen. Wir treffen uns wieder ab 5. Januar 2011. *(Gerd Sanders)*



## Adventswandern



## Erfolgreiche Vogelschau der Vogelliebhaber Langenhagen/Nienhagen

Mehr als 100 verschiedene exotische und heimische Vögel gab es am 13. + 14. November auf der Vogelschau der Vogelliebhaber Langenhagen/Nienhagen im Blumenhaus Dann in Wathlingen zu sehen. Weitere Infos und Bilder der Schau unter [www.vogelliebhaber2010.de.tl](http://www.vogelliebhaber2010.de.tl)



v. l. M. Kühn, M. Wittenberg, N. Dann im Gespräch mit Frau Gehrke

Blick auf ein Schauregal

## Schützenverein „Freischütz“ Wathlingen von 1922 e.V. Veranstaltungen Dezember 2010

Hauptveranstaltung im Monat Dezember 2010 ist das Geflügelpreisschießen. Die Aktivitäten in der Reihenfolge:

- Freitag, 10. Dezember: Geflügel-Preisschießen, 20.00 bis 22.00 Uhr
  - Freitag, 17. Dezember: Weihnachtsschießen, 20.00 bis 22.00 Uhr
  - Samstag, 18. Dezember: Preisverteilung vom Geflügelschießen 11.00 Uhr bei REWE
  - Dienstag, 21. Dezember: Ü 60, 19.00 Uhr, Freundschaftsschießen mit Hänigsen
- Siehe auch [www.freischuetz-wathlingen.de](http://www.freischuetz-wathlingen.de) unter Punkt Termine. P.N.-Pressewart



## Schützenverein „Freischütz“ Wathlingen von 1922 e.V. Wathlinger Luftpistolenmannschaft holt in der Kreisliga 12 Punkte

Mit genau der gleichen Ringzahl von 1774 Ringen wie im ersten Wettkampf, konnte die II. Mannschaft des „Freischütz“ Wathlingen das Optimum von 12 Punkten erlangen. In Hohne war das Team aus Wathlingen nicht aufzuhalten und alle anderen Kreisligateams hatten das Nachsehen. Bester Einzelschütze der Wathlinger war wieder einmal Holger Sundermann. Mit 363 Ringen konnte er sich auch an die Spitze in der Einzelwertung setzen. Die weiteren Er-

gebnisse der Wathlinger: Margit Oehns 358 Ringe, Erhard Oehns 355 Ringe, Klaus-Dieter Brand 353 Ringe und Alexander Oehns 345 Ringe. Mit dem Ergebnis kann die Mannschaft auf das Aufstiegsschiessen zur Bezirksliga Hannover zu steuern. E.Oe.



Bester Einzelschütze Holger Sundermann

## SoVD Wathlingen NDR1 Schlager-Starparade

Die große NDR1 Niedersachsen Schlager-Starparade findet am Sonntag, den 13.02.11 in der TUI-Arena Hannover mit Andrea Berg, Michelle, Kristina Bach, Jürgen Drews statt u.v.m. inkl. Karte 1. Kat. 89 € / inkl. Karte 2. Kat. 79 €. Wathlinger kommt mit es sind nur noch 13 Plätze zur Verfügung. Anmeldung bei Gisela Dietterle 0 51 44 - 43 80.



## Landfrauen Wathlingen Adventskonzert

Für alle Mitfahrer des Adventskonzertes am 18.12.2010 in Hamburg.	10.30 Uhr	Wathlingen Heidland
Abfahrtszeiten:	10.30 Uhr	Wathlingen Papenhorst
10.25 Uhr	10.40 Uhr	Nienhagen Klosterhof
Wathlingen Rathaus	Um ca. 21.30 Uhr	sind wir wieder zu Hause.

## Kartenvorverkauf

Für die **Ü-30 Party** am **25.12.** gibt es ab **Donnerstag, 16.11.**, Karten für **5,-€** im Vorverkauf.

Bei **EDEKA Müller**, Nienhagen, Klosterhof 34 und **Teppichraum Dietert**, Celle, Hann.-Heerstr. 84

Es gibt natürlich zusätzlich **ausreichend Karten an der Abendkasse.**



## Reisemobilclub Celle

### Weihnachtsmarkt in Celle

Aus dem Norden angereist war eine Abordnung des Reisemobilclub Schleswig-Holstein. Ziel war unter anderem der Weihnachtsmarkt in Celle. Die Vorsitzenden des Reisemobilclub Celle führten die Gäste durch die weihnachtlich geschmückte Stadt und konnten vielerlei Eindrücke vermitteln. Gesprächs-

thema war aber auch schon das 2012 in Nienhagen stattfindende Vereinsjubiläum des Reisemobilclubs Celle. 20 Jahre RMC gilt es zu feiern und die Vorbereitungen und Terminabsprachen dazu laufen bereits. Schon jetzt haben viele befreundete Clubs ihre Teilnahme angekündigt.



## Vermutliche Brandstiftung am Feuerwehrhaus in Adelheidsdorf

Adelheidsdorf. Am Donnerstagsmorgen, den 9. Dezember, entdeckte ein Feuerwehrkamerad der Ortsfeuerwehr Adelheidsdorf am Feuerwehrhaus Spuren eines Brandes an der Überdachung der Terrasse.

Nach den ersten Erkenntnissen der herbeigerufenen Polizeibeamten handelte es sich vermutlich um eine vorsätzliche Brandstiftung. Eine Restmüll- und eine Papiertonne wurden an einen Stützpfiler des Terrassenüberdachtes gezogen und in Brand gesteckt. Das Feuer griff auf den Pfeiler und das Dach des Überstandes, sowie auf die angrenzende Wand des Feuerwehrhauses über und richtete erheblichen Sachschaden an. Vermutlich löschte der gefallende Schnee das Feuer, so dass zum Glück ein größerer Schaden verhindert wurde.



Ein erheblicher Sachschaden entstand durch ein Feuer am Feuerwehrhaus Adelheidsdorf. Wodurch der Brand entstand ist noch unklar, aber eine Brandstiftung ist nicht auszuschließen.

de. Durch diesen Vorfall ist die Einsatzbereitschaft der Ortsfeuerwehr Adelheidsdorf nicht beeinträchtigt, es ist aber für die aktiven Feuerwehrleute ein un gutes Gefühl, dass irgendjemand den ehrenamtlichen Helfern Schaden möchte. Gar nicht ausmalen möchte man sich, wenn das ganze Feuerwehrhaus mit den darin stehenden Einsatzfahrzeugen abgebrannt wäre. Falls Sie Hinweise zu dem Feuer geben können, wenden Sie sich bitte an die Polizei oder die Verwaltung der Samtgemeinde Wathlingen.

Olaf Rebmann, Gemeindepressewart

## AMBULANTE HERZSPORTGRUPPE WATHLINGEN e.V. von 1989 TRADITIONELLE WEIHNACHTSFEIER DER HERZSPORTLER

Die Herzsportgruppe Wathlingen feierte am 01. Dezember 2010 ihre diesjährige Weihnachtsfeier wiederum in den Jahn-Stuben in Nienhagen. Trotz sehr winterlichem Wetter begrüßte der 1. Vorsitzende, Dr. Otmar Schulz, erneut 123 Mitglieder und Gäste und wertete das als einen erneuten Beweis für den guten sozialen Zusammenhalt des Vereins. Dem bewährtem Organisationssteam um Christa Buhtz und Siegfried Burian wurde besonderer Dank ausgesprochen. Alles war wiederum perfekt geplant und vorbereitet. Mit dem schönen Weihnachtslied „Es ist für uns eine Zeit angekommen“ begann ein lockerer Reigen von fröhlichen und besinnlichen Vorträgen und Gedichten. Im besten Ruhrpott-Deutsch berichtete Sabine Kreuzschner von Oma Else und Ihrem Kampf mit der Vergesslichkeit während Irmgard Lehmann

vergeblich versuchte das Haus von Sigrd Lübbecke zu verkaufen. Viel Applaus erhielten auch Christa Buhtz und Christa Oltmanns für Ihren „Rezept“ Sketch sowie Lore Berndt für Ihre schöne weihnachtliche Geschichte. Nach einem sehr schmackhaften Weihnachtsessen - wahlweise Hirsch oder Fisch - und weiteren stimmungsvollen Darbietungen wurde den Mitgliedern des erweiterten Vorstandes sowie den Übungsleiterinnen und dem Blutdruck-Meßteam mit einem kleinen Präsent für die geleistete Arbeit gedankt. Zum Abschluss der gelungenen Weihnachtsfeier wünschte der Vorsitzende allen eine schöne und gesegnete Adventszeit sowie einen sicheren Heimweg. Bernd Kippermann, PW Amb. Herzsportgruppe Wathlingen

**Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, Bodenbelagsarbeiten, Kunststoffputze, Dämmputze, Schrift.**

**Odermann**

Malerfachbetrieb · Von-Bliedung-Weg 10  
Nienhagen · Tel.: 0 51 44 / 50 58 · Fax 50 46



## DLRG Wathlingen Nienhagen im Einsatz an der Aller

Am späten Abend des vergangenen Freitag wurde die Wasserrettungsgruppe der DLRG Wathlingen Nienhagen durch die Feuer- und Rettungsleitstelle Celle zu einer Personenrettung an einen Allerabschnitt zwischen Langlingen und Schwachhausen alarmiert - eine Übung wie sich im Verlauf des Einsatzes herausstellte. Die Einsatzkräfte rückten mit zwei Fahrzeugen und einem Schnelleinsatzboot aus dem Gerätehaus Nienhagen aus und bargen um 22.15h das Übungsobjekt erfolgreich ab. Wie schnell eine derartige Einsatzlage traurige Realität werden kann, mussten die Retter erst im Sommer feststellen, als es in einer Wehranlage in Celle-Osterloh zu einem tödlichen Badeunfall gekommen war. Auch bei diesem Einsatz waren die Mitglieder der DLRG Wathlingen Nienhagen vor Ort und unterstützten die Suche nach dem vermissten Schwimmer unter anderem mit einem Sonar-Rettungs-Boot.

Die Ortsgruppe Wathlingen Nienhagen hat im Schnitt zwei bis drei Einsätze im Jahr zu bewältigen, bei denen es um akute Menschenrettung aus Wassergefahren geht. Dazu kommen Einsätze und Übungen im Katastrophenschutz und Absicherungseinsätze bei Regatten und größeren Veranstaltungen. Durch die materielle Vorhaltung und personelle Verfügbarkeit der DLRG Wathlingen/ Nienhagen sind diese ein fester Bestandteil der Wasserrettung im Landkreis Celle geworden.

Dieses gilt auch in der „Kalten Jahreszeit“! Die Wasserrettungsgruppe aus Nienhagen wurde kürzlich mit neuem Eisrettungsmaterial ausgestattet und steht in einer so genannten Eisrettungsbereitschaft für Einsätze auf Seen und

Flüssen in den Samtgemeinden Wathlingen und Flotwedel bereit. „Mit dem jetzt beschafften Eisrettungsmaterial ist es uns nicht nur möglich, ins Eis eingebrochene Personen zu retten sondern zum Beispiel auch eingefrorene Tiere wie Enten zu befreien. Damit erfüllen wir eine weitere, wichtige satzungsgemäße Aufgabe der DLRG - den Umwelt- und Naturschutz“ sagt Sebastian Prasuhn aus der Fachgruppe Eisrettung der DLRG in Nienhagen. Bei größeren Schadenslagen können die DLRG Kräfte durch ihre vielseitigen Qualifikationen in den Bereichen technische Rettung und Sanitäts- und Betreuungsdienst Rettungsdienste und Feuerwehren sinnvoll ergänzen.

Die Wasserrettungswache der DLRG Wathlingen Nienhagen auf dem Sportplatzgelände in Nienhagen ist eine der größten im Landkreis Celle. Neben dem Einsatzleitwagen stehen zwei weitere Fahrzeuge, zwei Boote und ein Technikanhänger zur Verfügung. Der technische Leiter der DLRG, Sören Makel, steht Interessierten gerne unter der folgenden Telefonnummer zur Verfügung: Tel.: 0173-3967966.

Die Grundlage dafür, dass junge Menschen im Rettungsdienst tätig werden, wird in einer guten Schwimmausbildung gelegt. Die DLRG Wathlingen-Nienhagen setzt hier gerade bei den jüngsten an, die mit viel Spaß an das Element Wasser herangeführt werden. Zu allen Gruppen und Kursen erfahren Sie näheres vom 1. Vorsitzenden Jörg Makel unter der Tel-Nr. 05085/1477



## Wathlinger Vogelfreunde von 1986

Einzelpunkte und Gesamtnote war an jedem einzelnen Käfig abzulesen. Die Besten der einzelnen Kategorien waren besonders gekennzeichnet. Außerdem hatten die 2 DKB-Prüfer 13 Kollektionen je 4 Gesangskanarien am Vortag bewertet. Gezielte Fragen der Züchter-Besucher - nach Gesetzes-Auflagen, Beschaffung einer ganz bestimmten Art, Futter-Problemen usw. - konnten jeweils zufriedenstellend beantwortet werden von den Mitgliedern. Familien mit Kindern und übrige Besucher freuten sich besonders an der Vielfalt in den Käfigen, sowie 13 farbenfrohen Sittich-Arten und Diamant-Tauben in den großen Volieren.

Der Sohn von Thorsten Harms konnte hier gut vergleichen mit seinen eigenen Kanarien, Sittichen usw. Eine Voliere im neuen 4 GP Wathlingen fände der Bürgermeister gut, sieht aber auch die Unterhaltskosten. Frau Gehrke ließ sich u.a. die gesetzlichen Auflagen zur Haltung von einheimischen Vögeln erläutern. (Das Beobachten von Höhlenbrütern in der Naturkontaktstation Wathlingen kann sie vermutlich bald ermöglichen.) An der Kaffeetafel mit leckeren Torten drehten sich die Gespräche häufig um eigene Tiere,

Haltungsvoraussetzungen und Natur. Viele zeigten sich beeindruckt von Renovierung und gutem Essen-Angebot durch die neue Wirtin. Bei der Tombola wurden Elektrogeräte und andere schöne Dinge gewonnen und ermutigten zu weiterem Loskauf.

Von Stühlen in der Saalmitte konnte man ohne Zeitdruck das vielstimmige Konzert auf sich wirken lassen. Nächstes Jahr ist Jubiläum dieses Vereins, der Mitglieder von DKB und AZ im Umkreis von Celle, Burgdorf, Wathlingen, Neustadt, Eschede betreut. (AZ = Vereinigung für Artenschutz, Vogelhaltung und Vogelzucht e.V., DKB = Deutscher Kanarienvogelzüchter-Bund von 1947.) Näheres immer gern unter Tel. 05145-2570. wh



## ASV Adelheidsdorf – Tischtennis Herbstmeisterschaft für die Schüler



Im vorletzten Punktspiel ging es für die erste Schülermannschaft des ASV zum Auswärtsspiel nach Bergen. Erneut musste die Mannschaft mit einem Ersatzspieler antreten. Philipp Timmermann vertrat den verhinderten Philipp Biendarra. Mit einem Punkt aus diesem Spiel konnte sich die Mannschaft vorzeitig die Herbstmeisterschaft sichern und sich damit für die Rückserie in die neue 2. Kreisklasse qualifizieren.

Robin Erfurt und Julian Scharnowski starteten gut in ihr Doppel. Gleich den ersten Satz holten sie mit 11:6. Den zweiten gaben die Beiden mit 6:11 ab, um sich dann die nächsten zwei Sätze mit 11:8 und 11:4 zum 3:1 Sieg zu sichern. Das Doppel mit Lucas Bronson und Philip Timmermann unterlag in einem knappen Spiel mit 9:11, 8:11, 8:11. Im ersten Einzel des Tages musste Julian Scharnowski gegen den Topspieler (6:1 Siege) aus Bergen antreten. Zunächst gelang es Julian nicht seinen Kontrahenten unter Druck zu setzen und verlor die ersten beiden Durchgänge. Im dritten Satz schaffte er es, sein Spiel durchzubringen und gewann diesen mit 11:9. Der vierte ging dann in die Verlängerung. Nach dem Julian Scharnowski zwei Matchbälle gegen sich abwehren konnte und seinerseits zwei Satzballen nicht nutzen konnte, gab er letztendlich mit 13:15 den Satz und 1:3 das Spiel ab. Im nächsten Einzel musste Philip Timmermann ran. Dass er gerne fünf Sätze spielt, hat bereits in früheren Partien gezeigt. Nach einer 2:0 Satzführung, ließ er den Gegner auf 2:2 rankommen. Im entscheidenden fünften Satz gelang es Philip frühzeitig eine Führung herauszuspielen. Zum Wechsel führte er bereits mit 5:1, später mit 9:5. Leider konnte er diese Führung nicht bis zum Ende halten und verlor mit 10:12. Parallel zum dem Spiel forderte Lucas Bronson seinen Gegner heraus. Mit einem klaren 3:0 (11:8, 11:3, 11:4) setzte Lucas sich durch. Nun musste Robin Erfurt gegen die Nummer 1 aus Bergen antreten. Von Beginn an setzte Robin seinen Gegenüber unter Druck und ließ keinen Zweifel daran, dass er das Spiel gewinnen wollte. Dennoch gingen die ersten beiden Sätze in die Verlängerung. Robin behielt aber jeweils mit 12:10 die Oberhand.

Danach hatte Robin den Bogen raus und gewann den dritten Durchgang mit 11:6. In seinem zweiten Einzel des Tages spielte Julian Scharnowski konsequent sein Spiel und holte sich einen klaren 3:0 (11:8, 11:7, 11:5)

Erfolg. Lucas Bronson hatte in seinem zweiten Spiel mehr Probleme mit seinem Gegner. Nach einem 0:2 Rückstand rang er seinem Gegner noch einen Satz ab, musste sich dann aber schlussendlich mit 1:3 geschlagen geben. Nach zwei weiteren klaren Siegen durch Philip Timmermann (11:6, 11:6, 11:2) und Robin Erfurt (11:9, 11:5, 11:5), war es nun Lucas Bronson, der gegen den gegnerischen Spitzenspieler antreten musste. Im ersten Satz hatte Lucas noch das Nachsehen mit 6:11, konnte den zweiten aber mit 11:8 gewinnen. In der entscheidenden Phase des dritten Durchgangs blieb Lucas cool und holte sich ihn in der Verlängerung mit 12:10. Im vierten Satz spielte Lucas stark auf und ließ keinen Zweifel offen. Mit 11:3 errang er den letzten notwendigen Punkt zum 8:4 Auswärtssieg. Mit nunmehr 10:0 Punkten führt die Mannschaft die Tabelle an und kann verdient die Herbstmeisterschaft feiern.

Im letzten Spiel musste das Team am Samstag um 15.00 Uhr zu Hause gegen den MTV Langlingen antreten. Dann hoffentlich noch mal mit voller Truppe.

Bildunterschrift Philip Timmermann: Insgesamt drei Mal half Philip Timmermann in der ersten Mannschaft aus und holte dabei 4:1 Punkte

### Tabelle:

#### 1. Schülermannschaft

#### 2. Kreisklasse Staffel A

1 ASV Adelheidsdorf	5	5	0	40:13	+27	10:0
2 TuS Bröckel	6	3	2	40:26	+14	8:4
3 TuS Eicklingen II	6	3	1	41:27	+14	8:4
4 TuS Bergen II	5	2	1	32:23	+9	5:5
5 MTV Fichte Winsen II	5	2	1	31:24	+7	5:5
6 MTV Langlingen II	5	1	4	9:33	-24	2:8
7 VfL Westercelle II	6	0	6	1:48	-47	0:12



Das Gerätehaus der Wasserrettungswache in Nienhagen, von hier aus Rücken die Helfer zu ihren Einsätzen aus

## 300 € vom Flohmarktteam der ev. Kirche Nienhagen für die Arbeit der DLRG Wathlingen-Nienhagen

Lachende Gesichter bei Betreuern und Kindern der DLRG OG Wathlingen-Nienhagen. Das Flohmarktteam der ev. Kirche Nienhagen erzielte bei einer Veranstaltung einen Gewinn von 300,- € und spendete den gesamten Betrag zur Förderung der Kinderschwimmbildung der DLRG Wathlingen-Nienhagen.

Stellvertretend für die Schwimmbildung übernahm der Vorsitzende Jörg Makel den wertvollen Umschlag. Bei der DLRG Wathlingen-Nienhagen nehmen allein jeden Montag über 140 Kinder und Jugendliche an der Schwimmbetreuung teil, in der Woche kommen weitere Kursangebote dazu. Alle Betreuer der DLRG arbeiten absolut ehrenamtlich, sie alle wollen weiterhin am Ziel arbeiten, dass auch künftig jedes Kind schwimmen gelernt hat, bevor es in die Schule kommt.

Oftmals gelingt das nicht immer, so z.B. wenn Kinder erkranken und erst später eine Schwimmbildung erfahren können. Auch für diese Kinder sind wir da, auf die wir dann unsere Angebote ganz speziell zuschneiden, so Walter Trümper als einer der „dienstältesten“ Schwimmbildner der DLRG. Mit der Spende des Flohmarktteams werden

jetzt neue Schwimmbretter gekauft und zusätzlich ein Tauchspiel - alles unverzichtbare Hilfen, um Kinder mit Spaß an das Schwimmen heranzuführen.

Wir finden es toll, dass die Damen des Flohmarktteams, die selbst ehrenamtlich wirken, den finanziellen Gewinn ihrer Arbeit an uns - und damit den Kindern - spenden. Ohne die Hilfe von Dritten wären wir längst nicht mehr in der Lage, in der Samtgemeinde Wathlingen eine so gute Schwimmbildung anzubieten. In Zeiten knapper Kassen müssen wir mehr und mehr selbst dafür sorgen, Mittel zu beschaffen, um unser Material einkaufen zu können, so der Vorsitzende weiter.

Wer sich über Inhalte der Schwimmbildung in der DLRG informieren möchte oder wer die Arbeit der DLRG mit einer Spende unterstützen möchte, kann sich jederzeit an uns wenden. Wer dann zu den Übungszeiten der DLRG einen Blick in das Schwimmbad wirft, wird sehen, dass seine Spende gut ankommt. Jörg Makel - Vorsitzender





**G-Jugend SV Großmoor**

**Beginn der Hallensaison**



Am letzten Wochenende begann für uns die diesjährige Hallensaison. Trotz des Ausfalls von drei Sportskameraden (Paulina/Fabian/Jannes), trafen wir uns hochmotiviert in Celle. Für die meisten waren es viele neue und aufregende Eindrücke, die es zu verarbeiten galt. Aber auf dem Platz mussten wir trotzdem unser Bestes geben.

Wir dachten eine Mannschaft nur aus Mädels bestehend, sollte leicht zu bezwingen sein. Doch weit gefehlt, die Langingerinnen verlangten uns alles ab und wir konnten froh sein Nils zwischen den Pfosten zu haben. Einmal rettete noch das Gebälk und der erste wenn auch glückliche Punkt war unser. Das Spiel gegen Westecelle I nur der Statistik wegen, die waren viel stärker und gewannen verdient. Aber die 2. Mannschaft aus Westercelle lag uns

er. Im letzten Spiel galt es also, alles nach vorn zu werfen. Doch jegliche Versuche endeten bereits im Mittelfeld und es gab kein Durchkommen. Dank einer taktischen Meisterleistung des Trainers gelang es dann Max uns auf die Siegerstraße zu schießen. Aus dem Getümmel sämtlicher Spieler im Mittelfeld flog der Ball in Richtung Westerceller Tor, wo Max einschubbereit auf seine große Chance wartete. Kurz den Ball gestoppt, schnelle Drehung, den Torwart verladen und mit einem präzisen und eiskalten Schuß vollendet. So gewannen wir unser letztes Spiel hochverdient und reisten mit 4 Punkten im Gepäck zurück ins verschneite Großmoor. Es spielten heute: Nils Smid, Piet Zachert, Yannik Ritzke, Lasse Schmidt, Frederik Vornhagen und Max Klein. Trainer Thorsten Klein

**SV Großmoor**

**Einladung zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 11. Februar 2011, ab 19.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Großmoor**



- Top 1 Begrüßung und Verlesung der Tagesordnung / Abänderungen / Gedenkminute
- Top 2 Verlesung und Genehmigung des Protokolls der Jahreshauptversammlung vom 22.01.2010
- Top 3 Bericht des 1. Vorsitzenden / Ehrungen
- Top 4 Bericht der Sparten  
Bericht der Spartenleiterin Gymnastik (Elke Hahn)  
Bericht des Leiters der Wandergruppe (Horst Tetzlaff)  
Bericht des 2. Spartenleiters der Tanzsparte (Reiner Günter)  
Bericht des Spartenleiters der Fußballsparte (Toni Junker)  
Bericht des Jugendleiters (Matthias Jacobi)
- Top 5 Bericht des Kassenwartes (Dieter Peuckert) und der Kassenprüfer
- Top 6 Neuwahlen  
Wahl des 1. Vorsitzenden, Wahl des Jugendwartes  
Wahl des stellvertretenden Jugendwartes, Wahl des Kassenwartes, Wahl des Sozialwartes, Wahl des Schriftwartes, Wahl des Pressewartes, Wahl des Ältestenrates, Wahl der Kassenprüfer
- Top 7 Anträge an die Jahreshauptversammlung
- Top 8 Verschiedenes

Achtung: Anträge an die Jahreshauptversammlung sind schriftlich bis zum 10. Januar 2011 an den 1. Vorsitzenden zu richten. *F. Havenstein, 1. Vorsitzender SV Großmoor*

**SVN Judoka weiter auf Titelkurs**

In der höchsten Wettkampfebene der U14 der Norddeutschen Meisterschaften haben unsere Athleten des Jugendaußenstützpunkts vom SV Nienhagen super Ergebnisse eingefahren.

Die Nienhäger Judoka Lawrence Reizine, Chantal Boltz und Lennard Jaskulski hatten sich in Norderstedt viel vorgenommen und traten konzentriert an.

Gegen sein erste Gegner aus Lübeck gewann Lawrence (-46Kg) klar, der zweite Kampf war ein Schnelldurchgang von 10 Sekunden, dann lag sein Gegner nach einer großen Innensichel mit dem Rücken auf der Matte. Im Kampf um den Einzug ins Finale traf Lawrence auf einen Kaderathleten aus Hamburg, mit deren Kampfstil Lawrence ein paar Probleme hatte, doch diesmal stimmte alles, Griffkampf, Lauffrichtung, Wurf und Haltegriff, das Finale war gesichert.

Dieses bescherte Lawrence mit gemischten Gefühlen, denn sein Gegner war Jonas van der Vart aus Braunschweig, den er noch im Finale auf der Landesmeisterschaften geschlagen hatte. Durch eine Kleine Unaufmerksamkeit kann Lawrence ins Straucheln und verlor das Finale



vorzeitig, konnte sich aber über Silber trotzdem freuen.

Chantal (-52 Kg) kämpfte sich bis in Halbfinale durch, wobei Sie jedesmal im Boden mit Haltegriff ihre Begegnungen abschloss. Im Halbfinale wollte Sie dann ein bisschen zu viel und wurde in Führung liegend bei einem Angriff gegen die späterer Siegerin aus Bremen ausgekontert und verlor das Halbfinale.

Der Kampf um Platz 3 war ein Neuaufleger des Finales von den Landesmeisterschaften, welches Chantal aber dieses Mal für sich entschied und die Bronzene Medaille nach Nienhagen holen konnte.

Lennard Jaskulski (-55 Kg) der zum ersten Mal auf einer Norddeutschen Meisterschaft antrat, wollte es wissen. Nach starken Auftragsiegen wurde auch er im Halbfinale gestoppt. Lennard der all seine Kämpfe zuvor mit schönen

Bodentechniken gewinnen konnte, lies sich durch die frühe Niederlage nicht aus seinem Konzept bringen. Das kleine Finale um Bronze ging über die gesamte Kampfzeit, wo Lennard an seine Grenzen gehen musste um dieses kleine Finale für sich zu entscheiden.



**SV Nienhagen von 1928 e.V. Förderverein Schwimmsport auf dem Weihnachtsmarkt im Landgestüt**



Der Förderverein der Nienhagener Schwimmer präsentierte sich mit einem eigenen Stand auf dem Weihnachtsmarkt des Celler Landgestüts. Fleißige Hände hatten in der Reithalle für Getränke, leckere Snacks und eine Bastelecke gesorgt. Unter dem Motto „Südsee-Traum im Landgestüt“ konnten die Besucher sich mit Apfelpunsch und Crêpes zwischen den Palmen und Liegestühlen aufwärmen. Heiße rhythmische Klänge sorgten für Stimmung und Abwechslung zum winterlichen Ambiente vor der Tür.



**Erfolgreiche Turniersaison 2010 von den Voltigierern des Reit- und Fahrvereins Eicklingen!**



Obere Reihe: Christiane Adam, Rebecca Reimann, Peggy Sue, Janna Heitmann, Phoebe Berkhan, Lea Strothmann. Untere Reihe: Yara Simson, Leonie Himstedt, Lissi Berkhan, Liza Hecht



Von links nach rechts: Voltipferd Erni, Longenführerin Christiane Adam, Voltigierer: Berenike Adam, Vivian Schollmeyer, Marcella Meinecke, Miriam Schultze, Carolin Sarner, Gesa Jürgens, Mathilda Meyer, Liith Marciniak

Vom Kreis Celle bis nach Hannover und im Harz, waren die Voltigierer auf sechs Turnieren erfolgreich in ihren jeweiligen Leistungsklassen vertreten.

Eicklingen 3 konnte sich auf den Turnieren einen 2., einen 5. und zwei 6. Plätze sichern.

Eicklingen 2 konnte sich in der Leistungsklasse Galopp / Schritt (Nachwuchs) zwei 2. und drei 3. Plätze sichern.

Eicklingen 1 konnte sich in der Leistungsklasse L drei 1. Plätze, zwei 2. und zwei 3. Plätze sichern, wobei sie den ersten Platz in Hattorf bei den Bezirksmeisterschaften von Hannover erreichen konnten.

Obere Reihe: Christiane Adam, Swantje Sander, Pia Schröter, Anna Schröder, Alina Bremer, Anna Schiller. Untere Reihe: Marie Schiller, Johanna Kramer



VfL richtet diese Veranstaltung aus und bittet auf Grund begrenzter Platzzahl, sich bis zum 15.12.2010 – am Besten direkt in der „Schönen Aussicht“, auch unter der Telefonnummer 05144/8288 – anzumelden! Wir würden uns freuen, zahlreiche spielbegeisterte Gäste begrüßen zu können, also: Nutzt die Chance, meldet Euch an und genießt einen schönen Abend!

**VfL Wathlingen**

**G1 des VfL Wathlingen startet ungeschlagen in Hallenrunde**



Mit sehr gemischten Gefühlen resümierten Trainer Akif Sarica und Silvia Huth den ersten Spieltag: „Wir haben in der Abwehr super gestanden und Jannes hat tolle Paraden gezeigt. Aber um Spiele zu gewinnen, müssen wir auch Tore schießen.“ Drei Spiele und dreimal 0:0 waren eine durchwachsene Ausbeute und die zeigte überdeutlich die Stärken und Schwächen des Teams.

Im ersten Spiel ging es gleich in das vereinsinterne Duelle mit der G2 des VfL Wathlingen, also den „Kleinen“. Finn-Ole, Tammo und Kevin bemühten sich im Sturm nach Kräften, bekamen den Ball aber nicht im Tor unter. Durch den dauerhaften Sturmlauf wurde es jedoch durch Konter gefährlich und Jannes musste öfter im Tor eingreifen, als ihm lieb sein konnte. Mit Jarik, Erik und Can-Yasin hatte er jedoch eine Abwehr vor sich, auf die er sich verlassen konnte. Im Mittelfeld konnte Justus

auf sich aufmerksam machen. Bei den beiden Vorbereitungsturnieren hat er noch Jannes sehr erfolgreich im Tor vertreten und nun gezeigt, dass er flexibel auf dem Feld und im Tor einsetzbar ist. Die Spiele gegen TuS Eicklingen I und Hohne/Spechtshorn waren ein Spiegelbild des ersten Spieles. Das Tor der Gegner war jedes mal wie vernagelt. Finn-Ole scheiterte am Pfosten und Tammo brachte zwei tolle Solo-Läufe nicht zum Abschluss.

„Nachdem wir zuletzt mehr auf Taktik gesetzt haben, wird in den nächsten Wochen das Tor schuss-Training überwiegen“, war die Konsequenz der Trainer. Es bleibt zu hoffen, dass beim nächsten Spieltag am 18.12. der Knoten platzt und die Wathlinger das erste Saison-tor erzielen können. Für den VfL Wathlingen waren aktiv: Can-Yasin Sarica, Erik Timm, Finn-Ole Kuchinke, Jannes Breuer, Jarik Huth, Justus Denecke, Kevin Dell und Tammo Trumtrar

**VfL Wathlingen Letzter Aufruf und Einladung zum Skat- und Knobelturnier**



Am 18.12.2010 findet zum Ende des Jubiläumsjahres des VfL Wathlingen von 1910 e.V. ab 18 Uhr im Gasthof „Zur schönen Aussicht“, Zum Bröhn 2 in Wathlingen, ein Skat- und Knobelturnier für Jedermann statt.

Für jeden Teilnehmer gibt es einen Preis, in der Startgebühr in Höhe von € 15 ist zudem ein kleiner Imbiss inclusive. Die Fußballabteilung des



Bus - Lkw - Pkw - Motorrad - BKF. - GGVE-Ausbildungszentrum

# City-fahrschule-krug wahlweise

Führerscheine aller Klassen und berufs begleitende Ausbildungen



**NEUE  
Maßnahmen**



- Tages- und Abendausbildung - alle Klassen -
- ASF § 2a Aufbauseminar/Nachschulungskurs
- ASP § 4 Aufbauseminar/Punkte
- Lkw/BUS Klasse C1/C1E/C/CE/D1/D/DE
- T-Trecker-Schulungen Klasse T
- Güterkraftverkehrslehrgang
- Gefahrgutfahrerschulung ADR - Fortbildung
- Gefahrgutfahrt - BASIS/Tank KI 1, KI 7 (monatlich)

## Ferienlehrgang Winter! Beginn: 22. Dezember 2010 !!! Findet nur in Celle statt !!!

- Berufskraftfahrer Bus/Lkw/Förderung Agt. I Arbeit
- Gabelstaplerlehrgänge - berufsbe.-BG-Richtlinien
- Ladekranausbildungs-Lehrgänge-BG-Richtlinien (Anfrage)
- Ladungssicherungs-Lehrgänge VDI 2701/2 u. BGI 649
- Digitales Kontrollgerät-Lehrgänge (monatlich)
- EU-Qualifikation Bus/Lkw, Fortbildung
- EU-Qualifikation Bus/Lkw, Erstscheinung
- Sprengstoff-Berechtigungschein nach § 20 Krug/Wesner



Fragen Sie nach unseren Qualifizierungsmaßnahmen bei Ihrer Agentur für Arbeit oder lassen Sie sich von uns beraten! Maln. Nr. 221/805/10  
Ausbildung – VOLLZEIT und BERUFSBEGLEITEND. Individueller Einstieg jederzeit.

Zentralbüro  **9 20 80**  
0172/51 48 205

Mühlenstr 16 · 29221 Celle  
5x theoretischer Unterricht die Woche  
Zentralbüro: Mo.-Fr: 12.00 bis 18.30 Uhr  
Sa.: 09.30 bis 13.00 Uhr

[www.City-Fahrschule-krug.de](http://www.City-Fahrschule-krug.de)



**NEU! = K.E.P. – Kurier – Express – Paketdienst bis 7,5 t. Enthalten Klasse B, C1, C1E, EU-Qualif., ADR, Stapler usw.**